

LÖSUNGEN FÜR DEN WEINBAU

MADE IN ITALY



GEZOGENE BRAUD, VOLENTIERI, ERO, ALMA, IMECA, BARGAM

GRÉGOIRE

PELLENC

BRAUD/NEW
HOLLAND

GEZOGENE
BRAUD

VOLENTIERI

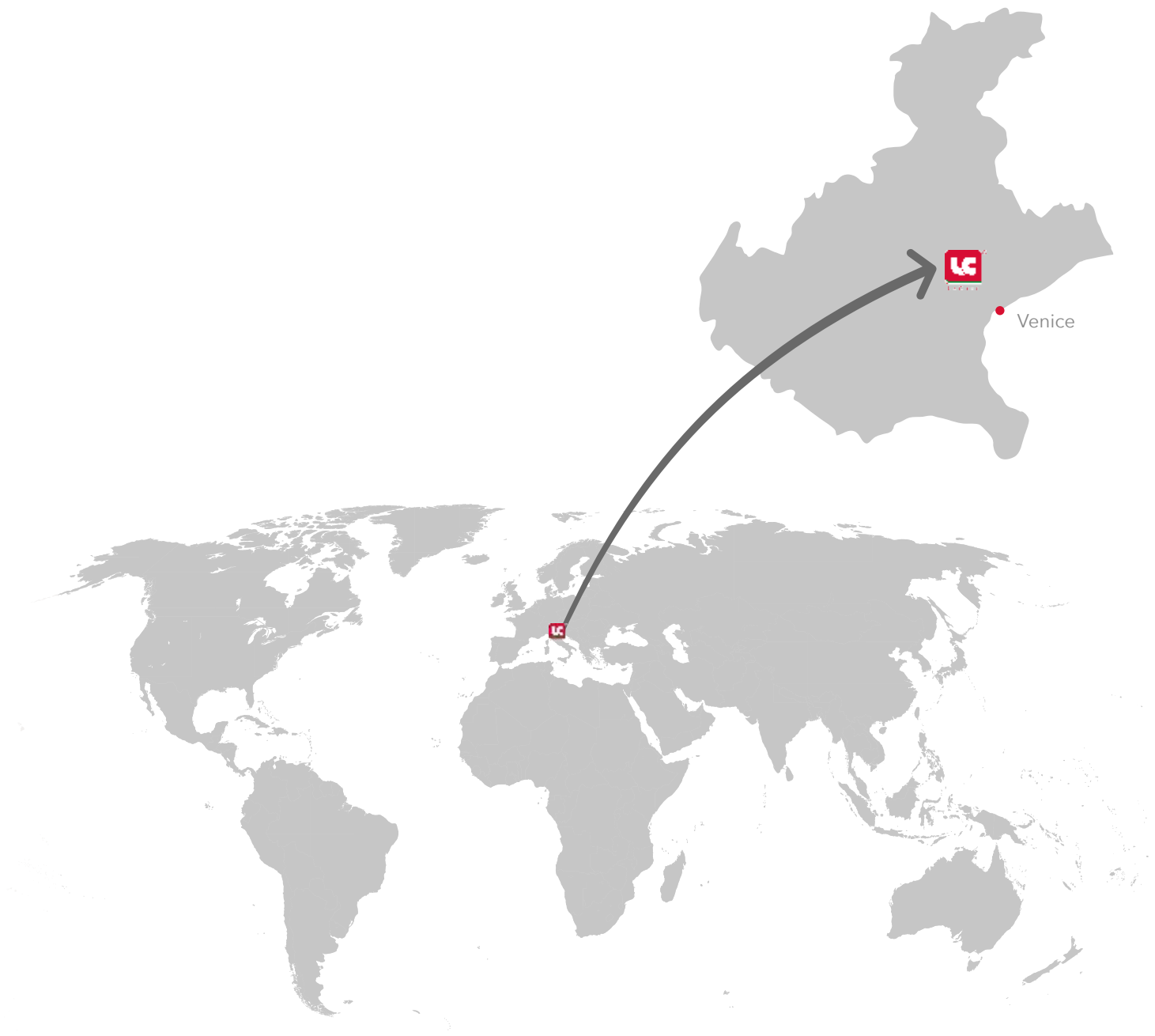
ERO

ALMA

IMECA

BARGAM

ENTRAPPER





UNTERNEHMEN	5
ERSATZTEILE FÜR TRAUBENVOLLERNTER	6

GEZOGENE BRAUD

SCHÜTTELBEREICH	8
SCHUPPENBAHN	10
BÄNDER UND ROLLEN	10
VERSCHIEDENE ARTIKEL	12

VOLENTIERI

SCHÜTTELBEREICH	14
SCHÜTTELSTEUERUNG	14
SCHUPPENBAHN	15
BÄNDER UND PRODUKTTRANSFER	15
SAUGGEBLÄSE	17
VERSCHIEDENE ARTIKEL	18

ERO

SCHÜTTELBEREICH	22
SCHUPPENBAHN	23
FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF	25
VERSCHIEDENE ARTIKEL	26

ALMA

SCHÜTTELBEREICH	28
SCHUPPENBAHN.....	29
FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF	30
VERSCHIEDENE ARTIKEL	31

IMECA	SCHÜTTELBEREICH	33
	SCHUPPENBAHN	33
	FÖRDERBÄNDER	34
	VERSCHIEDENE ARTIKEL	35

BARGAM	SCHÜTTELBEREICH	37
	SCHUPPENBAHN	37
	FÖRDERBÄNDER	37
	SAUGGEBLÄSE	39
	VERSCHIEDENE ARTIKEL	39

ENTRAPPER	ENTRAPPER	41
------------------	-----------------	----

ANHANG	ANHANG	43
---------------	--------------	----

	ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN	52
--	---------------------------------------	----



LACRUZ® wurde 2006 von Andrea Cruzzolin gegründet und ist seit vielen Jahren ein wichtiger Bezugspunkt im Weinbausektor.

Ein Unternehmen, das sich auf Erfahrung und Experimente in einem Gebiet stützt, in dem die Weinkultur schon immer verwurzelt war. Kontinuierliche Erneuerung in Verbindung mit dem Wissen über Technologie, Mechanik und Materialien sind die Grundlage für die Schaffung von Produkten, die diesem Sektor und den Anwendern zu größerer Effizienz verhelfen sollen.

LACRUZ® bietet eine breite Produktpalette an: Ersatzteile, Zubehör für die Ernte, das Anbinden, den Rebschnitt, sowie den Verkauf von Batterien, elektrischen Scheren und den Verkauf/Verleih von Traubenvollerntern.

Unsere kompatiblen Ersatzteile, die sich durch hohe Qualitätsstandards und äußerst wettbewerbsfähige Preise auszeichnen, stellen die Alternative zu Originalteilen dar.

Schnelligkeit und Verfügbarkeit sind nicht nur ein Bedürfnis unserer Kunden, sondern vor allem ein Grundprinzip unseres Service, um eine zunehmend globale Herausforderung anzunehmen und zu gewinnen. LACRUZ®, seit 2017 eine eingetragene Marke, blickt in die Zukunft mit Offenheit gegenüber den Weltmärkten, einer internationalen Dimension, die reich an Vergleichen und nützlichen Erfahrungen im Sinne eines kontinuierlichen Wachstums ist.





Kompatible Teile für Traubenvollernter von LACRUZ® sind eine hervorragende Alternative zu Originalersatzteilen. Zuverlässige, bewährte Produkte zu wettbewerbsfähigen Preisen - das sind die Markenzeichen von LACRUZ®-Traubenvollernter-Ersatzteilen. Ein spezialisiertes Team von Technikern identifiziert die Marktbedürfnisse, entwickelt Projekte und Formen und wählt die am besten geeigneten Materialien aus, um Verschleißteile für Traubenvollernter zu produzieren, deren Leistung entsprechend dem Feedback des Marktes ständig verbessert wird. Kontinuierliche Investitionen in Forschung und Entwicklung ermöglichen es uns zudem, innovative und zukunftsorientierte Lösungen auszuarbeiten, die höchsten Qualitätsansprüchen genügen.

Die LACRUZ®-Mechaniker, Experten für Traubenvollernter, kümmern sich auch um die Überholung von Gebrauchsmaschinen und Traubenvollerntern und garantieren eine exzellente Beratung zu jeder Art von technischer Anfrage. Das Know-how von LACRUZ® ermöglicht es uns, einen Konstruktionsservice von Lösungen nicht nur für den allgemeinen Markt, sondern auch für spezifische Bedürfnisse eines einzelnen Kunden anzubieten. Dank eines ausgedehnten Vertriebsnetzes begleitet LACRUZ® den Kunden bei all seinen Entscheidungen bis hin zum After-Sales-Service, in Italien und im Ausland, mit Aufmerksamkeit und Kompetenz.

Organisation, Schnelligkeit und Pünktlichkeit sind das Herzstück des LACRUZ®-Services und wesentliche Faktoren, um täglich Tausende von Sendungen in alle Teile der Welt verwalten und versenden zu können.





GEZOGENE BRAUD

SCHÜTTELBEREICH

code BRTBBRA



Original-Artikelnummer

-

Modifizierungssatz mit Gummi-Metall-Lager für gezogene Braud Traubenvollernter TB10 und TB15. Verbindungssystem für die zwei Rüttelstänge, um ihre Bewegung zu synchronisieren und die „Geißel-Effekt“ auf die Weinreben zu vermindern.
SIEHE ANHANG 2

code BRT140LC



Original-Artikelnummer

-

Modifizierungssatz mit Gummi-Metall-Lager für gezogene Braud Traubenvollernter T140 und T240. Verbindungssystem für die zwei Rüttelstänge, um ihre Bewegung zu synchronisieren und die „Geißel-Effekt“ auf die Weinreben zu vermindern.
SIEHE ANHANG 4

code LCSXBRA



Original-Artikelnummer

-

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für gezogene Braud Traubenvollernter, links. Aus Edelstahl.
SIEHE ANHANG 1

code LCDXBRA



Original-Artikelnummer

-

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für gezogene Braud Traubenvollernter, rechts. Aus Edelstahl.
SIEHE ANHANG 1

code LCDSBRA



Original-Artikelnummer

-

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für gezogene Braud Traubenvollernter, für die 2 ersten Schüttelstäbe unten, links. Aus Edelstahl.

code LCDDBRA



Original-Artikelnummer

-

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für gezogene Braud Traubenvollernter, für die 2 ersten Schüttelstäbe unten, rechts. Aus Edelstahl.

code FRORBRA



Original-Artikelnummer

-

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz zur gezogenen Braud TB10 und TB15. Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 1

code FRTBBRA



Original-Artikelnummer

944012886, 84255487

Schüttelstab für gezogene Braud Traubenvollernter TB10 und TB15 Ø 26 mm.

code STLCBRA



Original-Artikelnummer

-

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für gezogene Braud T140 und T240.
SIEHE ANHANG 3

code FRORBRA1



Original-Artikelnummer

-

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz zur gezogenen Braud T140 und T240. Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 3

code 06845LC



Original-Artikelnummer

944006845

Schüttelstab für gezogene Braud Traubenvollernter T140 und T240.

code STSXBRA



Original-Artikelnummer

944005328

Schüttelträger für gezogene Braud Traubenvollernter T140 und T240, links.

SCHÜTTELBEREICH

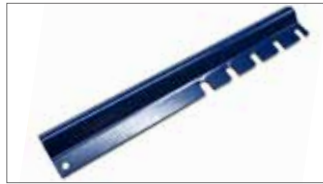
code **STDXBRA**



Original-Artikelnummer
944005328

Schüttelträger für gezogene Braud
Traubenvollernter T140 und T240, rechts.

code **14344LC**



Original-Artikelnummer
944014344, 944014343

Gleitschiene für gezogene Braud
Traubenvollernter TB10 und TB15.

code **10725LC**



Original-Artikelnummer
944010725

Flanschabdeckung für gezogene Braud
Traubenvollernter TB10 und TB15.

code **10723LC**



Original-Artikelnummer
944010723

Träger für gezogene Braud
Traubenvollernter TB10 und TB15.

code **10729LC**



Original-Artikelnummer
944010729

Befestigungswinkel für gezogene Braud
Traubenvollernter TB10 und TB15.

code **11184LC**



Original-Artikelnummer
944011184

Pfahlführung für TB10 und TB15.

code **SKTBBRA**



Original-Artikelnummer
920018352, 944006805

Gummi-Metall-Lager für Schüttelstab
für gezogene Braud Traubenvollernter.

code **BQTBBRA**



Original-Artikelnummer
944006795

Buchse aus Kunststoff zu Gummi-Metall-
Lager für TB15.

code **10316LC**



Original-Artikelnummer
944010316

Gehäuse für Gummi-Metall-Lager für
gezogene Braud Traubenvollernter.

code **11142LC**



Original-Artikelnummer
11142

Platte zur Fixierung von
Schüttelstabträger für gezogene Braud
Traubenvollernter.

code **10327LC**



Original-Artikelnummer
944010327

Unterer Träger zu hinteren Rüttelstange
für gezogene Braud.

code **18827LC**



Original-Artikelnummer
920018827

Unterer Lager zu hinteren Rüttelstange
für gezogene Braud.

SCHÜTTELBEREICH

code **18826LC**



Original-Artikelnummer
920009879

Wellendichtring für unteren Lager vom hinteren Rüttelstange für gezogene Braud.

code **09879LC**



Original-Artikelnummer
920009879

Unterer Träger zu vorderen Rüttelstange für gezogene Braud.

SCHUPPENBAHN

code **SCSXBRA**



Original-Artikelnummer
913258036

Schuppe links für gezogene Braud Traubenvollernter.

code **SCDXBRA**



Original-Artikelnummer
913258035

Schuppe rechts für gezogene Braud Traubenvollernter.

code **10314LC**



Original-Artikelnummer
944010314

Auffangklappe links für gezogene Braud Traubenvollernter TB10 und TB15.

code **10315LC**



Original-Artikelnummer
944010315

Auffangklappe rechts für TB15 und TB10.

code **SKSCBRA**



Original-Artikelnummer
-

Gummi-Metall-Lager für Schuppe für gezogene Braud Traubenvollernter.

code **05380LC**



Original-Artikelnummer
-

Gehäuse für Gummi-Metall-Lager von Schuppe links zur Fixierung am Schuppenbahn.

code **05387LC**



Original-Artikelnummer
-

Gehäuse für Gummi-Metall-Lager von Schuppe rechts zur Fixierung am Schuppenbahn.

code **05384LC**



Original-Artikelnummer
-

Gehäuse für Gummi-Metall-Lager zur Fixierung der Schuppe.

BÄNDER UND ROLLEN

code **NATRBRA**



Original-Artikelnummer
944009744, 944013397

Förderband.
Breite: 250 mm. Länge: 5600 mm.

code **NASUBRA**



Original-Artikelnummer
944010806

Förderband oben.
Breite: 250 mm. Länge: 2750 mm.

BÄNDER UND ROLLEN

code **09748LC**



Original-Artikelnummer
944009748

Verbindungsstreifen für Bänder zur TB15
(NATRBRA / NASUBRA).

code **09749LC**



Original-Artikelnummer
944009749

Verbindungsstreifen für Bänder zu TB15
(Bänder NATRBRA / NASUBRA).

code **NASUBRA1**



Original-Artikelnummer
913258508

Förderband oben mit Verbindung für
gezogene Braud T140 und T240.
Breite: 250 mm. Länge: 2750 mm.

code **NATRBRA1**



Original-Artikelnummer
913203245

Förderband mit Verbindung für gezogene
Braud T140 und T240.
Breite: 250 mm. Länge: 5100 mm.

code **NAINBRA**



Original-Artikelnummer
913250563

Förderband unten.
Breite: 250 mm. Länge: 3100 mm.

code **NATRBRA2**



Original-Artikelnummer
913203245

Förderband mit Verbindung für gezogene
Braud T140 und T240.
Breite: 250 mm. Länge: 5180 mm.

code **RU15BRA**



Original-Artikelnummer
944010377

Führungsrolle/Walze für Förderband Ø
90 mm.

code **09738LC**



Original-Artikelnummer
944009738

Rolle für Förderband NATRBRA für
gezogene Braud TB10 und TB15.

code **10804LC**



Original-Artikelnummer
944010804

Antriebsrolle Ø 60 mm zu oberem
Förderband.

code **10802LC**



Original-Artikelnummer
944010802

Rolle für Band oben NASUBRA für
gezogene Braud TB10 und TB15.

code **RU24BRA**



Original-Artikelnummer
944010022

Führungsrolle/Walze für Förderband Ø
70 mm.

code **03070LC**



Original-Artikelnummer
913203070

Rolle für Band unten NAINBRA für
gezogene Braud TB10/15 und T140/240.

BÄNDER UND ROLLEN

code **58531LC**



Original-Artikelnummer
913258531

Antriebsrolle für Band oben für gezogene Braud T140 und T240.

code **04104LC**



Original-Artikelnummer
913204104

Rolle für Band oben für gezogene Braud T140 und T240.

code **50521LC**



Original-Artikelnummer
913250521

Antriebsrolle für Förderband für gezogene Braud T140 und T240.

code **03096LC**



Original-Artikelnummer
913203096

Raschietto nastro trasportatore NATRBRA per vendemmiatrici Braud trainate TB10 e TB15.

code **11527LC**



Original-Artikelnummer
944011527

Raschietto nastro superiore NASUBRA per vendemmiatrici Braud trainate TB10 e TB15.

code **03206LC**



Original-Artikelnummer
913203206

Raschietto nastro inferiore NAINBRA per vendemmiatrici Braud trainate TB10/15 e T140/240.

code **18842LC**



Original-Artikelnummer
18842

Sensor für Förderband zur gezogenen Traubenvollernter Braud TB15.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code **02301LC**



Original-Artikelnummer
920002301

Snodo braccio eccentrico vendemmiatrici Braud trainate.

code **05540LC**



Original-Artikelnummer
920092830, 24905540

Cuscinetto eccentrico per vendemmiatrici Braud trainate.

code **91267LC**



Original-Artikelnummer
920091267

Cuscinetto braccetto eccentrico per vendemmiatrici Braud trainate.



VOLENTIERI

SCHÜTTELBEREICH

code SPSXVOL



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Volentieri Traubenvollernter, links.
SIEHE ANHANG 5

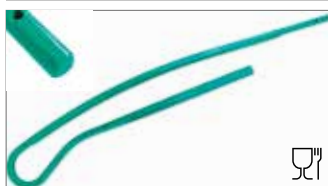
code SPDXVOL



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Volentieri Traubenvollernter, rechts.
SIEHE ANHANG 5

code FR00VOL



Original-Artikelnummer

LaCruz patentierter Schüttelstab für Volentieri Modifizierungssatz.
Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 5

code FR01VOLV



Original-Artikelnummer

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz zur Volentieri.
Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 5

code FR04VOL


Original-Artikelnummer
610202859

Schüttelstab für Volentieri Traubenvollernter.
Letzte Version.

code FR03VOL


Original-Artikelnummer
610102054

Schüttelstab für Volentieri Traubenvollernter.

code CP02VOL



Original-Artikelnummer

Gegensätzlicher Schüttelstab für Volentieri Traubenvollernter.

SCHÜTTELSTEUERUNG

code 05019LC


Original-Artikelnummer
040105019

Lager mit rolle Ø 45 mm für Exzenterwelle.

code 02082LC


Original-Artikelnummer
610202082

Omega Träger für Volentieri Traubenvollernter.

code 02006LC


Original-Artikelnummer
040102006

Ø 25 mm Lager für Omega-Träger für Volentieri Traubenvollernter.

code AT01VOL


Original-Artikelnummer
83200013

Dichtring für Volentieri Traubenvollernter.

SCHÜTTELSTEUERUNG

code 01162LC


Original-Artikelnummer
20101162

Schraube M14 x 110 mm für Omega-Befestigung.

code 201015LC


Original-Artikelnummer
610201015

Pleuelkopf für Volentieri Traubenvollernter.

code 02004LC


Original-Artikelnummer
040102004

Ø 70 mm Lager für Exzenterwelle für Volentieri Traubenvollernter.

code 00030LC


Original-Artikelnummer
083200030

Dichtring 80 x 95 x 8 mm.

code 00017LC


Original-Artikelnummer
060200017

Snodo braccio eccentrico e benne per vendemmiatrici Volentieri.

code SEBAVOL


Original-Artikelnummer
-

Sensore battiti per vendemmiatrici Volentieri.

SCHUPPENBAHN

code SCSXVOL


Original-Artikelnummer
610102058

Schuppe links für Volentieri Traubenvollernter.

code SCDXVOL


Original-Artikelnummer
610102058

Schuppe rechts für Volentieri Traubenvollernter.

code SCSXVOL01


Original-Artikelnummer
610102059

Gebogene Endschuppe links für Volentieri Traubenvollernter.

code SCDXVOL01


Original-Artikelnummer
610102059

Gebogene Endschuppe rechts für Volentieri Traubenvollernter.

BÄNDER UND PRODUKTTRANSFER

code NA01VOL


Original-Artikelnummer
-

Kurzes Förderband für Volentieri Traubenvollernter.
Breite: 200 mm. Länge: 4000 mm.

code NA03VOL


Original-Artikelnummer
-

Langes Förderband für Volentieri Traubenvollernter.
Breite: 200 mm. Länge: 4080 mm.

BÄNDER UND PRODUKTTRANSFER

code NA02VOL



Original-Artikelnummer

Band für Entleerungsarm für Volentieri Traubenvollernter.
Breite: 300 mm. Länge: 6630 mm.

code NA04VOL


Original-Artikelnummer
610202013

Umlenkungsförderband für Volentieri Entleerungsarm für Traubenvollernter.
Breite: 300 mm. Länge: 3270 mm.

code NA05VOL



Original-Artikelnummer

Förderband mit Verbindung für Volentieri Traubenvollernter.
Breite: 300 mm. Länge: 2400 mm.

code 02037LC


Original-Artikelnummer
6100202037

Antriebsrolle Ø 80 x 200 mm für Volentieri Traubenvollernter.

code 02036LC


Original-Artikelnummer
6100202036

Rolle Ø 80 x 200 mm für Volentieri Traubenvollernter.

code 02025LC


Original-Artikelnummer
6100202025

Rolle Träger, geöffnet, für Volentieri Traubenvollernter.

code 02024LC


Original-Artikelnummer
610202024, 610202022,
610202021

Rolle Träger für Volentieri Traubenvollernter.

code 02003LC


Original-Artikelnummer
040102003

Ø 25 mm Lager für Rollerträger für Volentieri Traubenvollernter.

code 02039LC


Original-Artikelnummer
610202039

Führungsrolle Ø 80 x 300 mm für Volentieri Traubenvollernter.

code 02038LC


Original-Artikelnummer
610202038

Rolle Ø 80 x 300 mm für Volentieri Traubenvollernter.

code 05023LC


Original-Artikelnummer
040105023

Lagergehäuse Ø 25 mm zur Band für Entleerungsarm für Volentieri Traubenvollernter.

code 03023LC


Original-Artikelnummer
040103023

Lager Ø 25 mm zur Band für Entleerungsarm für Volentieri Traubenvollernter.

BÄNDER UND PRODUKTTRANSFER

code **SENAVOL**


Original-Artikelnummer

Sensor für Förderband für Volentieri Traubenvollernter.

code **CAXXVOL**

Original-Artikelnummer
071805007

Kette aus Edelstahl für Auffangbehälter für Volentieri Traubenvollernter.

code **FMXXVOL**


Original-Artikelnummer

Kettenschloss aus Edelstahl für Volentieri Traubenvollernter - Doppellache.

code **GIXXVOL**


Original-Artikelnummer

Kettenteilung aus Edelstahl für Behälter für Volentieri Traubenvollernter.

code **02020LC**

Original-Artikelnummer
610202020

Auffangbehälter für Traubenvollernter Volentieri VG2000/2TA.

code **02080LC**

Original-Artikelnummer
610202080 + 2 x
022305001

Verbindung zur Behälter 02020LC komplett mit Bolzen.

code **02018LC**

Original-Artikelnummer
610202018

Gebogener gleitblock unten für Volentieri Traubenvollernter.

code **06023LC**

Original-Artikelnummer
020206023

Gebogener spitze Gleitblock oben für Volentieri Traubenvollernter.

SAUGGEBLÄSE

code **01039LC**

Original-Artikelnummer
1039

Lüftergehäuse unten links für Volentieri Traubenvollernter.

code **01040LC**

Original-Artikelnummer
1040

Lüftergehäuse unten rechts für Volentieri Traubenvollernter.

code **01037LC**

Original-Artikelnummer
610201037

Ventola aspiratore inferiore sinistro Ø 350 mm per vendemmiatrici Volentieri.

code **01038LC**

Original-Artikelnummer
610201038

Ventola aspiratore inferiore destro Ø 350 mm per vendemmiatrici Volentieri.

SAUGGEBLÄSE

code 05021LC

Original-Artikelnummer
040105021Unterer Lagergehäuse für Luftbläser Ø
40 mm für Volentieri Traubenvollernter.

code 01591LC

Original-Artikelnummer
610201591Ventola aspiratore benne per
vendemmiatrici Volentieri.

code 05020LC

Original-Artikelnummer
040105020Lager oben zur Riemenscheibe Ø 30
mm für Lüftergehäuse für Volentieri
Traubenvollernter.

code 01042LC

Original-Artikelnummer
610201042Ventola aspiratore superiore braccio di
scarico Ø 300 mm per vendemmiatrici
Volentieri.

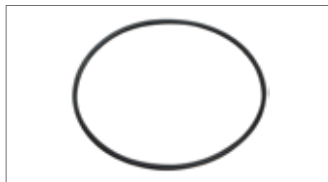
code 00085LC

Original-Artikelnummer
080100085Z16 Gelenk für Sauglüfter für Volentieri
Traubenvollernter.

code 06003LC

Original-Artikelnummer
71506003Sauggebläseriemen für Volentieri
Traubenvollernter.

code 06010LC

Original-Artikelnummer
71606010Antriebsriemen für Volentieri
Traubenvollernter.

code 06001LC

Original-Artikelnummer
71706001Antriebsriemen für Volentieri
Traubenvollernter.

code 06001LC1

Original-Artikelnummer
71706001Cinghia trasmissione lunga per
vendemmiatrici Volentieri.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code 01022LC

Original-Artikelnummer
610201022Exzenterwelle für Volentieri
Traubenvollernter.

code 301017LC

Original-Artikelnummer
040301017Lager zum Anheben der Weinreben für
Volentieri Traubenvollernter.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code **01023LC**Original-Artikelnummer
040301023Lager zum Anheben der Weinreben für
Volentieri Traubenvollerntercode **19013LC**Original-Artikelnummer
26219013Seeger für Rankenhebelager für
Volentieri Traubenvollerntercode **00012LC**Original-Artikelnummer
083200012Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
32 x 47 x 7 mmcode **200011LC**Original-Artikelnummer
083200011Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
32 x 62 x 10 mm.code **00015LC**Original-Artikelnummer
083200015Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
335 x 62 x 10 mm.code **19005LC**Original-Artikelnummer
026319005Innen-Seegerring 52 Ø mm für Volentieri
Traubenvollernter.code **00001LC**Original-Artikelnummer
170000001Silent bloc Rüttelstange 25 x 50 x 65 mm
für Volentieri Traubenvollernter.code **01017LC**Original-Artikelnummer
610201017Richtiger Kinnhaken für Volentieri
Traubenvollernter.code **01018LC**Original-Artikelnummer
610201018Linker Kinnhaken für Volentieri
Traubenvollernter.code **03011LC**Original-Artikelnummer
040103011Lager Ø 30 mm zur Band für Deichsel für
Volentieri Traubenvollernter.code **02050LC**Original-Artikelnummer
610202052Perno snodo timone per vendemmiatrici
Volentieri.code **05002LC**Original-Artikelnummer
050205002Boccola perno assale per vendemmiatrici
Volentieri.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code **05014LC**



Original-Artikelnummer
040105014

Lagergehäuse Ø 40 mm für Übersetzung
für Volentieri Traubenvollernter.

code **0002LC1**



Original-Artikelnummer
170000002

Gummi-Metall-Lager Volentieri.

code **AT00VOL**



Original-Artikelnummer
-

Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
30 x 47 x 7 mm.

code **AT02VOL**



Original-Artikelnummer
-

Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
25 x 52 x 7 mm.

code **AT03VOL**



Original-Artikelnummer
-

Dichtring für Volentieri Traubenvollernter
30 x 52 x 7 mm.



ERO

SCHÜTTELBEREICH

code SPSXERO



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für ERO LS-Traction Einfach-Schlagwerke, links.
SIEHE ANHANG 6

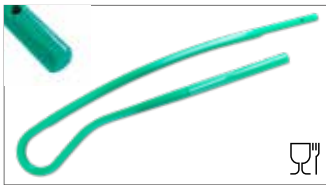
code SPDXERO



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für ERO LS-Traction Einfach-Schlagwerke, rechts.
SIEHE ANHANG 6

code FRH3ERO



Original-Artikelnummer

LaCruz patentierter Schüttelstab für Ero Modifizierungssatz.
Eine Schachtel von 116 cm x 19 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 6

code FRH4EROV



Original-Artikelnummer

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz zur Ero.
Eine Schachtel von 116 cm x 19 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 6

code SPSXERO1



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Ero Traubenvollernter, links.

code SPDXERO1



Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Ero Traubenvollernter, rechts.

code FRH5ERO



Original-Artikelnummer

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz Typ SPDXERO1 und SPSXERO1 zur Ero.

code FRH1ERO



Original-Artikelnummer

Patentierter Schüttelstab für gezogene Traubenvollernter.
Eine Schachtel von 132 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.

code FRH2ERO



Original-Artikelnummer

Schüttelstab für selbstfahrende Traubenvollernter.
Eine Schachtel von 157 cm x 20 cm x 35 cm enthält 10 Stk.

code 341101E



Original-Artikelnummer
PB341101

Alu Klemmbacke für Doppelschüttelstab für Ero Traubenvollernter.

code 003918E



Original-Artikelnummer
PB003918

Winkelblech zur Klemmbacke zur Ero SF200 Traubenvollernter.

code ATRAERO



Original-Artikelnummer

Befestigungs-Satz für Schnell-Montage des Schüttelstabes hinten bei Ero selbstfahrende Traubenvollernter SF190, SF200 und S6000.

SCHÜTTELBEREICH

code STARERO



Original-Artikelnummer

Befestigungs-Satz für Schnell-Montage des Schüttelstabes vorn bei ERO selbstfahrende Traubenvollernter SF190, SF200 und S6000.

code KTRAERO



Original-Artikelnummer

Komplettes Set zur schraubenlosen Schnell-Montage des Schüttelstabes vorn und hinten bei ERO selbstfahrende Traubenvollernter SF190, SF200 und S6000: ATRAERO + STARERO.

code SKE3001



Original-Artikelnummer
ERO FK 413001

Gummi-Metall-Lager für Ero Traubenvollernter.
Ø außen 70 mm. Ø innen 40 mm.

code SKE3003



Original-Artikelnummer
ERO FK 413003

Elliptisches Gummi-Metall-Lager für Ero Traubenvollernter.
Ø außen 70 mm. Ø innen 16 mm.

code 3723RCE



Original-Artikelnummer
PB3723RC

Welle mit Anschlag für automatische Lenkung zu SF190 und SF200.

code 400502E



Original-Artikelnummer
FK400502E

Lager zu Welle mit Anschlag für automatische Lenkung SF190 und SF200.

SCHUPPENBAHN

code SCSXESF



Original-Artikelnummer
FS474727

Schuppe links zu Ero Traubenvollernter S6000.

code SCDXESF



Original-Artikelnummer
FS474724

Schuppe rechts zu Ero Traubenvollernter S6000.

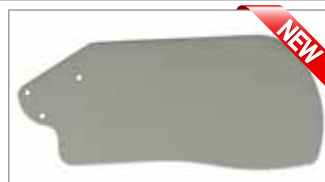
code 474722E



Original-Artikelnummer
FS474722

Third rear catcher tray for Ero S6000 grape harvesters, right.

code 474723E



Original-Artikelnummer
FS474723

Fourth rear catcher tray for Ero S6000 grape harvesters, right.

code 474725E



Original-Artikelnummer
FS474725

Second rear catcher tray for Ero S6000 grape harvesters, right.

code 474726E



Original-Artikelnummer
FS474726

First rear catcher tray for Ero S6000 grape harvesters, right.

SCHUPPENBAHN

code **474731E**



Original-Artikelnummer
FS474731

Firts front catcher tray for Ero S6000
grape harvesters, left.

code **SC4747E**



Original-Artikelnummer
FS474708

Schuppe links zu Ero Traubenvollernter
SF190 und SF200.

code **SC4746E**



Original-Artikelnummer
FS474606

Schuppe rechts zu Ero Traubenvollernter
SF190 und SF200.

code **403106E**



Original-Artikelnummer
FK403106

Schenkelfeder links zum Schuppenlager
für Ero Traubenvollernter S6000.

code **403206E**



Original-Artikelnummer
FK403206

Schenkelfeder rechts zum Schuppenlager
für Ero Traubenvollernter S6000.

code **403102E**



Original-Artikelnummer
FK403102

Schenkelfeder links zum Schuppenlager
für Ero Traubenvollernter SF190 und
SF200.

code **403202E**



Original-Artikelnummer
FK403202

Schenkelfeder rechts zum
Schuppenlager für Ero Traubenvollernter
SF190 und SF200.

code **00302LC**



Original-Artikelnummer
FW400302

Schenkelfeder links zum automatische
Lenkung für Ero Traubenvollernter.

code **00202LC**



Original-Artikelnummer
FW400202

Schenkelfeder rechts zum automatische
Lenkung für Ero Traubenvollernter.

code **322744E**



Original-Artikelnummer
PB322744

Alu Anschlagklotz zum Schuppenlager
für Ero Traubenvollernter.

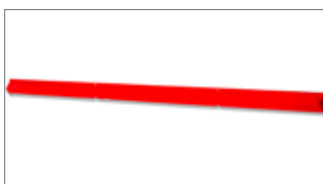
code **00203LC**



Original-Artikelnummer
FK200203

Auffanglappe zur Ero Traubenvollernter
SF200.

code **RASCSXERO**

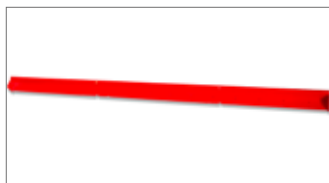


Original-Artikelnummer
-

Modifizierte Schuppenbahn zur Ero,
links.

SCHUPPENBAHN

code RASCDXERO



Original-Artikelnummer

-

Modifizierte Schuppenbahn zur Ero, rechts.

code SCSXERO



Original-Artikelnummer

-

Schuppe links für Ero Traubenvollernter.

code SCDXERO



Original-Artikelnummer

-

Schuppe rechts für Ero Traubenvollernter.

code PRSCERO



Original-Artikelnummer

-

Verstärkung für Tablett oder Verlängerung für Schuppenbahn SCDXERO und SCDXERO für Ero Traubenvollernter.

code PISCERO



Original-Artikelnummer

-

Edelstahl Platte zur Fixierung von Schuppen SCDXERO und SCSXERO für Ero Traubenvollernter.

code VTSCERO



Original-Artikelnummer

-

Schraubensatz von 2 Stk M8 x 45 x 55, 2 Scheiben und 2 Mutter zur Fixierung von Schuppen.

FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF

code NA33ERO1



Original-Artikelnummer

-

330 mm breit Förderband mit gerippter Keilleiste, Verbidung und Verbindungsstab zu Ero selbstfahrende Traubenvollerntern. Länge: 12,30 m.

code NA33ERO2



Original-Artikelnummer

-

330 mm breit Förderband mit gerippter Keilleiste, Verbidung und Verbindungsstab zu Ero LS Italia Traubenvollernter. Länge: 10,50 m.

code NA33ERO3



Original-Artikelnummer

-

330 mm breit Förderband mit gerippter Keilleiste, Verbidung und Verbindungsstab zu Ero LS Traubenvollernter. Länge: 9,40 m.

code CE60ERO



Original-Artikelnummer

-

Scharnierverbindung für Förderband für Ero Traubenvollernter, Länge 320 mm, aus Edelstahl.

code AS60ERO



Original-Artikelnummer

-

Verbindungsstab für Scharnier L=320 aus Edelstahl.

code E06000E



Original-Artikelnummer

E0E06000, PB465901

Riemescheibe zu Förderband Ø 400 mm für Ero Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF

code **400701E**



Original-Artikelnummer
FK400701

Cuscinetto pulegge traino per
vendemmiatrici Ero trainata versione LS
Italia.

code **3349RAE**



Original-Artikelnummer
PB3349RA

Welle zum Riemenscheibe für gezogene
Traubenvollernter Ero LS Version Italia.

code **211802E**



Original-Artikelnummer
PB211802

Pignone pulegge traino per
vendemmiatrici Ero trainata versione LS
Italia.

code **465802E**



Original-Artikelnummer
PB465802, PB465801

Riemenscheibe Ø 250 mm für Förderband
zur gezogene Traubenvollernter ERO LS
Version Italia.

code **401201E**



Original-Artikelnummer
FK401201

Lager zur Riemenscheibe für gezogene
Traubenvollernter ERO LS Version Italia.

code **TEPOERO**



Original-Artikelnummer
-

Abstreifelement, hintere Türe, für Ero
Traubenvollernter

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code **400506E**



Original-Artikelnummer
FK400506

Cuscinetto aspiratori inferiori per
vendemmiatrici Ero.



ALMA

SCHÜTTELBEREICH

code **S3SXALM**


Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Alma Traubenvollernter, links. Rüttelstange 80 x 90 mm.
SIEHE ANHANG 7

code **S3DXALM**


Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Alma Traubenvollernter, rechts. Rüttelstange 80 x 90 mm.
SIEHE ANHANG 7

code **S1SXALM**


Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Alma Traubenvollernter, links. Rüttelstange 70 x 70 mm.
SIEHE ANHANG 7

code **S1DXALM**


Original-Artikelnummer

LaCruz Schüttel-Modifizierungssatz für Alma Traubenvollernter, rechts. Rüttelstange 70 x 70 mm.
SIEHE ANHANG 7

code **FR00ALM**


Original-Artikelnummer

LaCruz patentierter Schüttelstab für Alma Modifizierungssatz.
Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 7

code **FR01ALMG**


Original-Artikelnummer

Runder Schüttelstab für LaCruz Modifizierungssatz zur Alma.
Eine Schachtel von 130 cm x 20 cm x 24 cm enthält 10 Stk.
SIEHE ANHANG 7

code **SK01ALM**

Original-Artikelnummer
AL6412,530074

Gummi-Metall-Lager für Schüttelstab für Alma Traubenvollernter.

code **SK02ALM**

Original-Artikelnummer
500905

Gummi-Metall-Lager für Schüttelstab für Alma Traubenvollernter.

code **FR02ALM**

Original-Artikelnummer
089913

Schüttelträger zur ZRP für Alma Traubenvollernter.
Eine Schachtel von 92 cm x 20 cm x 15 cm enthält 10 Stk.

code **FR03ALM**

Original-Artikelnummer
500721

Schüttelstab zur ZRP für Alma Traubenvollernter.

code **84440LC**

Original-Artikelnummer
084440

Kurzer Schüttelstab zur SGC für Alma Traubenvollernter.

code **84635LC**

Original-Artikelnummer
084635

Kurzer Schüttelträger ZRP für Alma Traubenvollernter.

SCHÜTTELBEREICH

code 84206LC

Original-Artikelnummer
084206Verstärkung für Schüttelträger SGC für
Alma Traubenvollernter. Dichte: 20 mm.
Länge: 291 mm.

code 89912LC

Original-Artikelnummer
089912Verstärkung für Schüttelstäbe ZRP lang
und kurz für Alma Traubenvollernter.
Dichte: 10 mm. Länge: 250 mm.

code L6555LC

Original-Artikelnummer
AL6555Verstärkte Fixierung von Schüttelstab für
Alma Traubenvollernter.

code FR04ALM

Original-Artikelnummer
560300Schüttelstab für Alma Traubenvollernter
(neues Modell).

code 89917LC

Original-Artikelnummer
089917Distanzstück platte für ZRP
Schüttelstab für Alma Traubenvollernter.

SCHUPPENBAHN

code SCSXALM

Original-Artikelnummer
500306Glatt links schuppe für Alma
Traubenvollernter.

code SCDXALM

Original-Artikelnummer
500305Glatt rechts schuppe für Alma
Traubenvollernter.

code 00306LC

Original-Artikelnummer
500306

Schuppe links für Alma Traubenvollernter.

code 00305LC

Original-Artikelnummer
500305

Schuppe rechts für Alma Traubenvollernter.

code 00308LC

Original-Artikelnummer
500308Gebogene Endschuppe links für Alma
Traubenvollernter.

code 00307LC

Original-Artikelnummer
500307Gebogene Endschuppe rechts für Alma
Traubenvollernter.

SCHUPPENBAHN

code **30384LC**



Original-Artikelnummer
530384

Schuppe links für Alma Selecta 3
Traubenvollernter.

code **30383LC**



Original-Artikelnummer
530383

Schuppe rechts für Alma Selecta 3
Traubenvollernter.

code **84692LC**



Original-Artikelnummer
084692

Untere Auffangklappe vorne für Alma
Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF

code **NA04ALM**



Original-Artikelnummer
510023

Kleines Förderband für Alma
Traubenvollernter.
Breite: 355 mm. Länge: 895 mm.

code **NA06ALM**



Original-Artikelnummer
COL157

Kleines Förderband für Alma
Traubenvollernter Modell "Colline".
Breite: 420 mm. Länge: 860 mm.

code **NA05ALM**



Original-Artikelnummer
510022

Langes Förderband für Alma
Traubenvollernter.
Breite: 580 mm. Länge: 2260 mm.

code **GRALMA2**



Original-Artikelnummer
-

Förderband Mod. "Alma" in Teilen
geliefert. Weiße Farbe. 2 Schichten:
gerade/gerade.

code **GRALMA3**



Original-Artikelnummer
-

Förderband Mod. "Alma" in Teilen
geliefert. Weiße Farbe. 3 Schichten:
gerade/gerade.

code **10065LC**



Original-Artikelnummer
510065

Entleerungsklappe für Alma
Traubenvollernter.

code **84534LC**



Original-Artikelnummer
084534

Alma enger Auffangbehälter.

code **84037LC**



Original-Artikelnummer
084037

Bolzen Fixierung druck Auffangbehälter
für Alma Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER UND BANDGRUNDSTOFF

code **40976LC**



Original-Artikelnummer
040976

Tellerfeder für Alma Traubenvollernter.

code **84036LC**



Original-Artikelnummer
084036

Träger zum engen Auffangbehälter für Alma Traubenvollernter.

code **40532LC**



Original-Artikelnummer
040532

Mutter zur Bolzen 84037LC.

code **L6410LC**



Original-Artikelnummer
AL6410

Alma großer Auffangbehälter.

code **L6064LC**



Original-Artikelnummer
AL6064

Bolzen Fixierung großer Auffangbehälter für Alma Traubenvollernter.

code **40507LC**



Original-Artikelnummer
040507

Mutter zur Bolzen L6064LC.

code **40221LC**



Original-Artikelnummer
040221

Bolzen für Alma Traubenvollernter.

code **CATAALM**



Original-Artikelnummer
-

Verzinkte Kette für Auffangbehälter für Alma Traubenvollernter.

code **84042LC**



Original-Artikelnummer
084042

Kettenteilung für Alma Traubenvollernter.

code **84043LC**



Original-Artikelnummer
084043

Kettenschloss - Doppellasche für Alma Traubenvollernter.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code **80256LC**



Original-Artikelnummer
080256

Lager zur Rolle Ø 35 mm für Alma Traubenvollernter.

code **80257LC**



Original-Artikelnummer
80257

Ø 35 mm Lager für Alma Traubenvollernter.

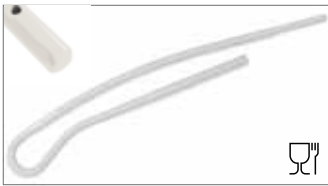


HS3

IMECA

IMECA

SCHÜTTELBEREICH

code FR00IMC		code FR01IMCV	
	Original-Artikelnummer - LaCruz patentierter Schüttelstab für Imeca Modifizierungssatz.		Original-Artikelnummer - Runder Schüttelstab für Imeca Traubenvollernter.
code SKPIIMC		code BKPIIMC	
	Original-Artikelnummer - Gummi-Metall-Lager für Imeca Traubenvollernter, klein.		Original-Artikelnummer - Buchse für Gummi-Metall-Lager 24 x 48 x 44 mm für Imeca Traubenvollernter.
code SKGRIMC		code SKELIMC	
	Original-Artikelnummer - Gummi-Metall-Lager für Imeca Traubenvollernter, groß.		Original-Artikelnummer - Elliptisches Gummi-Metall-Lager für Imeca Traubenvollernter.

SCHUPPENBAHN

code SCSXIME		code SCDXIME	
	Original-Artikelnummer - Schuppe links für Imeca Traubenvollernter.		Original-Artikelnummer - Schuppe rechts für Imeca Traubenvollernter.
code PRSCIMC		code PISCIMC	
	Original-Artikelnummer - Verstärkung für Tablett oder Verlängerung für Schuppenbahn für Imeca Traubenvollernter.		Original-Artikelnummer - Edelstahl Platte zur Fixierung von Schuppen für Imeca Traubenvollernter.
code VTSCIMC		code TEDXIMC	
	Original-Artikelnummer - Schraubensatz von 2 Stk M8 x 45 x 55, 2 Scheiben und 2 Mutter zur Fixierung von Schuppen.		Original-Artikelnummer - Auffangklappe rechts für Imeca Traubenvollernter.

SCHUPPENBAHN

code **TESXIMC**



NEW

Original-Artikelnummer

-

Auffangklappe links für Imeca Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER

code **NA28M1I**



Original-Artikelnummer

-

Förderband 284 mm breit zu Imeca Traubenvollernter (Verkauf pro Meter).

code **NA28IMC**



Original-Artikelnummer

-

Förderband 284 mm breit, mit Verbindung und Verbindungsstab zu Imeca Traubenvollernter (Verkauf pro Meter).

code **CE60IMC**



Original-Artikelnummer

-

Scharnierverbindung zur Förderband, aus Edelstahl.

code **AS60IMC**



Original-Artikelnummer

-

Verbindungsstab für Scharnierverbindung CE60IMC, Länge 320 mm, aus Edelstahl.

code **RICEIMC**



Original-Artikelnummer

-

Nietnagel Ø 4 x 22 mm aus Kupfer.

code **RI05IMC**



Original-Artikelnummer

-

Zugespitzter Nietnagel 4 x 24 mm aus Kupfer.

code **PU00IMC**



Original-Artikelnummer

-

Riemenscheibe für Imeca Traubenvollernter.

code **RAPUIMC**



Original-Artikelnummer

-

Rillenputzer für Imeca Traubenvollernter.

code **CU00IMC**



Original-Artikelnummer

-

Lager zur Riemenscheibe für Imeca Traubenvollernter.

code **AT00IMC**



Original-Artikelnummer

-

Dichtring für Lager zu Riemenscheiben für Imeca Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER

code NAASIMC



Original-Artikelnummer

-

Förderband zum Sauglüfter mit Scharnierverbindung für Imeca Traubenvollernter. Breite: 400 mm. Länge: 745 mm.

code ASNAIMC



Original-Artikelnummer

-

Verbindungsstab für Förderband von 400 mm.

code RUMOIMC



Original-Artikelnummer

-

Antriebsrolle für Förderband zum Sauglüfter für Imeca Traubenvollernter.

code RURIIMC



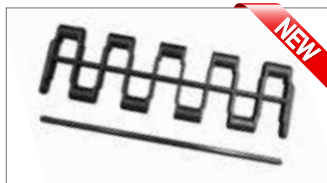
Original-Artikelnummer

-

Rolle für Förderband zum Sauglüfter für Imeca Traubenvollernter.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code MN00IMC



Original-Artikelnummer

-

Kettenabschnitt zum Entrapperband + Nadel zum Entrapperband.

code PI00IMC



Original-Artikelnummer

-

Antriebsrietz (rosa) für Imeca Entrapperband.

code PA00IMC



Original-Artikelnummer

-

Schaufel zur Entrapperwelle.

code MO00IMC



Original-Artikelnummer

-

Spannfeder für Imeca Traubenvollernter

code BO00IMC



Original-Artikelnummer

-

Federführung für Imeca Bänder, Ø innen 16 mm.



BARGAM

SCHÜTTELBEREICH

code **FRG1BRG**



Original-Artikelnummer

-

LaCruz patentierter Schüttelstab für Bargam.



code **FRH2BRG**



Original-Artikelnummer

-

Schüttelstab, lange Version, zur Bargam Traubenvollernter.



SCHUPPENBAHN

code **SCSXBRG**



Original-Artikelnummer

-

Schuppe links für Bargam Traubenvollernter.

code **SCDXBRG**



Original-Artikelnummer

-

Schuppe rechts für Bargam Traubenvollernter.

code **SCSXBRG2**



Original-Artikelnummer

-

Schuppe links für Bargam Traubenvollernter.

code **SCDXBRG2**



Original-Artikelnummer

-

Schuppe rechts für Bargam Traubenvollernter.

code **SCSXBRG1**



Original-Artikelnummer

-

Gebogene Endschuppe links für Bargam Traubenvollernter.

code **SCDXBRG1**



Original-Artikelnummer

-

Gebogene Endschuppe rechts für Bargam Traubenvollernter.

code **BASXBRG**



Original-Artikelnummer

-

Auffangklappe links für Bargam Traubenvollernter.

code **BADXBRG**



Original-Artikelnummer

-

Auffangklappe rechts für Bargam Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER

code **NA3MBRG1**



Original-Artikelnummer

-

Förderband 320 mm breit zu Bargam Traubenvollernter (Verkauf pro Meter).

code **NA32BRG1**



Original-Artikelnummer

-

Förderband 320mm breit, mit Verbidung und Verbindungsstab für Bargam Traubenvollernter. Verkauf pro Meter.

FÖRDERBÄNDER

code CE60BRG



Original-Artikelnummer

Scharnierverbindung für Förderband für Bargam Traubenvollernter, Länge 320 mm, aus Edelstahl.

code NA01BRG



Original-Artikelnummer

Querband für Bargam Traubenvollernter. Komplett geschlossen, ohne Verbindungen.

code RU00BRG



Original-Artikelnummer

Antriebsrolle für Querband für Bargam Traubenvollernter.

code RU01BRG



Original-Artikelnummer

Rolle für Querband für Bargam Traubenvollernter.

code CU02BRG



Original-Artikelnummer

Lagergehäuse für Querband für Bargam Traubenvollernter.

code CU05BRG



Original-Artikelnummer

Lager zur Querband für Bargam Traubenvollernter.

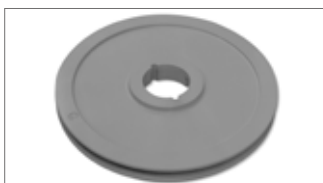
code AT25BRG



Original-Artikelnummer

Dichtring Ø 25 mm für Lager für Querband für Bargam Traubenvollernter.

code PUSUBRG



Original-Artikelnummer

Obere Riemenscheibe für Bargam Traubenvollernter.

code PU00BRG



Original-Artikelnummer

Vordere äußere untere und obere Riemenscheibe ø 180 für Bargam Traubenvollernter (mit 3 Bohrungen).

code PU01BRG



Original-Artikelnummer

Vordere innere obere Riemenscheibe ø 180 für Bargam Traubenvollernter (mit 6 Bohrungen).

code PU02BRG



Original-Artikelnummer

Zentrale obere Riemenscheibe Ø 130 für Bargam Traubenvollernter.

code CU07BRG



Original-Artikelnummer

Lagergehäuse für Antriebsriemenscheibe für Bargam Traubenvollernter.

FÖRDERBÄNDER

code CU00BRG



Original-Artikelnnummer

-

Lager zur Riemenscheibe für Bargam Traubenvollernter.

code AT30BRG



Original-Artikelnnummer

-

Wellendichtring für Lager zur Riemenscheibe für Bargam Traubenvollernter.

SAUGGEBLÄSE

code CU01BRG



Original-Artikelnnummer

-

Lager für Sauggebläse für Bargam Traubenvollernter.

code AT35BRG



Original-Artikelnnummer

-

Dichtring Ø 35 mm für Lager zum Sauglüfter für Bargam Traubenvollernter.

VERSCHIEDENE ARTIKEL

code SK00BRG



Original-Artikelnnummer

-

Gummi-Metall-Lager für Rüttelstange für Bargam Traubenvollernter.

code SK01BRG



Original-Artikelnnummer

-

Gummi-Metall-Lager für Gelenk Schüttlerschaltung für Bargam Traubenvollernter.

code CU03BRG



Original-Artikelnnummer

-

Lager zur Rüttelstange für Bargam Traubenvollernter.

code CU04BRG



Original-Artikelnnummer

-

Lager zur Rüttelstange für Bargam Traubenvollernter.

code CU06BRG



Original-Artikelnnummer

-

Lager zur Exzenterwelle für Bargam Traubenvollernter.

code SK02BRG



Original-Artikelnnummer

-

Gummi-Metall-Lager Bargam.

code SENABRG



Original-Artikelnnummer

-

Bandsensor für Bargam Traubenvollernter.



ENTRAPPER

ENTRAPPER

code **CG315LC**

Original-Artikelnummer

-

Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Größe: 1600 x 700 x 880 mm. SIEHE ANHANG 8

code **CG415LC**

Original-Artikelnummer

-

Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Größe: 1955 x 700 x 880 mm. Neue Version. SIEHE ANHANG 8

code **CG326LC**

Original-Artikelnummer

-

Verbreitetes Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Größe: 2125 x 700 x 1000 mm. SIEHE ANHANG 8

code **CG315LC2A**

Original-Artikelnummer

-

Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Version mit zwei Wellen. Größe: 1600 x 700 x 880 mm. SIEHE ANHANG 8

code **CG415LC2A**

Original-Artikelnummer

-

Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Version mit zwei Wellen. Größe: 1955 x 700 x 880 mm. Neue Version. SIEHE ANHANG 8

code **CG326LC2A**

Original-Artikelnummer

-

Verbreitetes Bandentraper-Kit CLEANGRAPE, links und rechts. Version mit zwei Wellen. Größe: 2125 x 700 x 1000 mm. SIEHE ANHANG 8

code **CNVSXLC**

Original-Artikelnummer

-

Entrapperband links um die Beeren seitlich auszuwerfen. Bestanden aus Edelstahlstruktur, 2 Gummiwalzen, ein PVC Band, Zahnrad und hydraulischer Motor. SIEHE ANHANG 8

code **CNVDXLC**

Original-Artikelnummer

-

Entrapperband rechts um die Beeren seitlich auszuwerfen. Bestanden aus Edelstahlstruktur, 2 Gummiwalzen, ein PVC Band, Zahnrad und hydraulischer Motor. SIEHE ANHANG 8

code **LCSE0214DX**

Original-Artikelnummer

-

Sensor-Kit für LaCruz-Entrapper - Rechts

code **LCSE0214SX**

Original-Artikelnummer

-

Sensor-Kit für LaCruz-Entrapper - Links

code **00614LC**

Original-Artikelnummer

-

Schaufel zur Entrapperwelle.

code **27438LC**

Original-Artikelnummer

-

Vergrößerte Finger für Entrapper CG415LC.

ENTRAPPER

code **27439LC**



Original-Artikelnummer

-

Halter zu Entrapperfinger für Entrapper CG415LC.

code **PN62BRA**

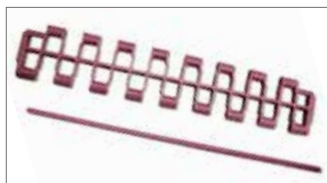


Original-Artikelnummer

-

Antriebsritzel (rosa) für Entrapperband.

code **MNPRBRA**

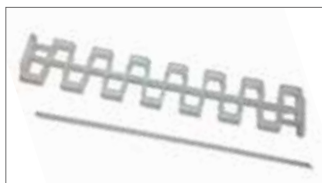


Original-Artikelnummer

-

Kettenabschnitt zum Entrapperband (rosa) + Nadel zum Entrapperband (rosa).

code **MNMGBRA**



Original-Artikelnummer

-

Verbreiterte Kettenabschnitt zum Entrapperband + Nadel (weiß) für Weinberge mit hohem Ertrag.

code **150802004**



Original-Artikelnummer

-

Obere gebogene Führung.

code **150802003**



Original-Artikelnummer

-

Untere gebogene Führung.

code **150802002**



Original-Artikelnummer

-

Untere gerade Führung.

code **150802007**



Original-Artikelnummer

-

Gebogene Endgleitschiene.

code **240019G**



Original-Artikelnummer

-

RHP Lagergehäuse zur Entrapperwelle Ø 25 mm.

code **385098G**



Original-Artikelnummer

-

RHP Lagergehäuse zur Entrapperwelle Ø 20 mm.

code **240040G**



Original-Artikelnummer

-

RHP Lagergehäuse zur Entrapperwelle Ø 30 mm.

SHAKING MODIFICATION KIT FOR TOW-BEHIND BRAUD TB10 AND TB15
GRAPE HARVESTERS

KIT FOR SUPPORTING SHAKERS ON THE REAR LEGS



LCSXBRA
Left support for LaCruz shaking modification kit for towed-behind Braud TB10 and TB15. Stainless steel.

KIT FOR SUPPORTING SHAKERS ON THE REAR LEGS



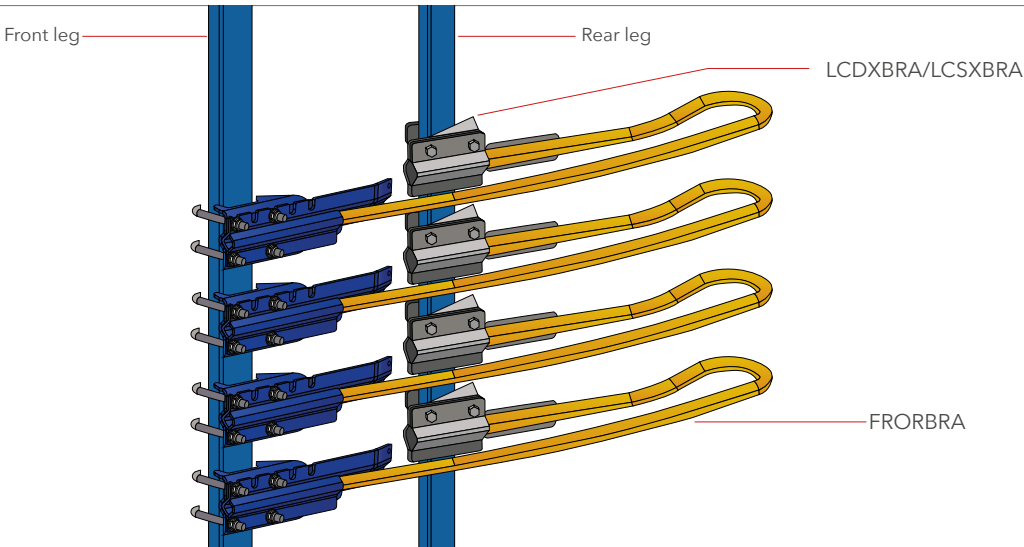
LCDXBRA
Right support for LaCruz shaking modification kit for towed-behind Braud. Stainless steel.

SHAKING ROD FOR MODIFICATION KIT BY LACRUZ



FRORBRA
Round shaking rod for towed-behind Braud TB10 and TB15 modification kit by LaCruz.
A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS



Front leg

Rear leg

LCDXBRA/LCSXBRA

FRORBRA

We highly suggest to install this modification kit together with the CONNECTING KIT FOR SHAKING LEGS by LACRUZ®
LACRUZ® modification kit has to be installed without sensor arm.

MODIFICATION KIT FOR SHAKING LEGS OF TOW-BEHIND BRAUD TB10 AND TB15 GRAPE HARVESTERS

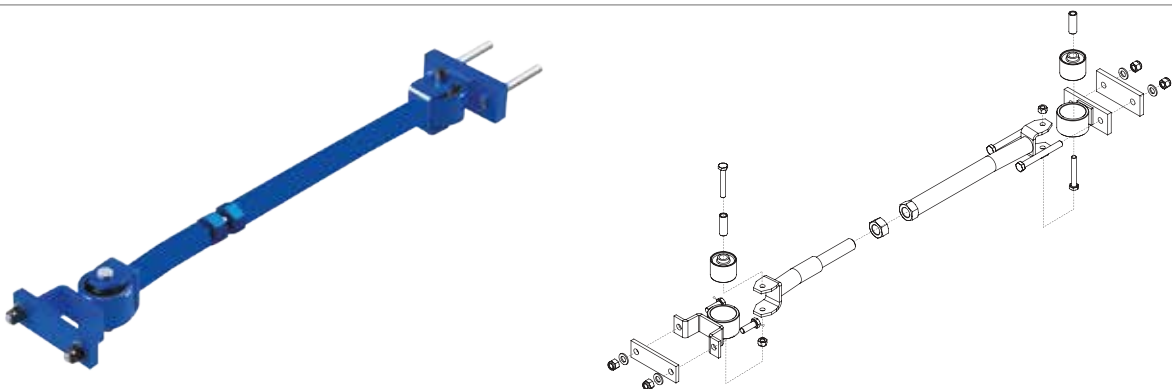
FOR CONNECTING FRONT AND REAR LEG



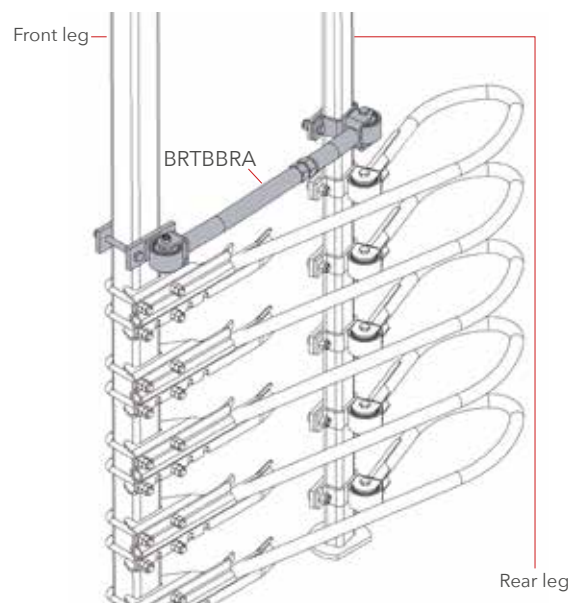
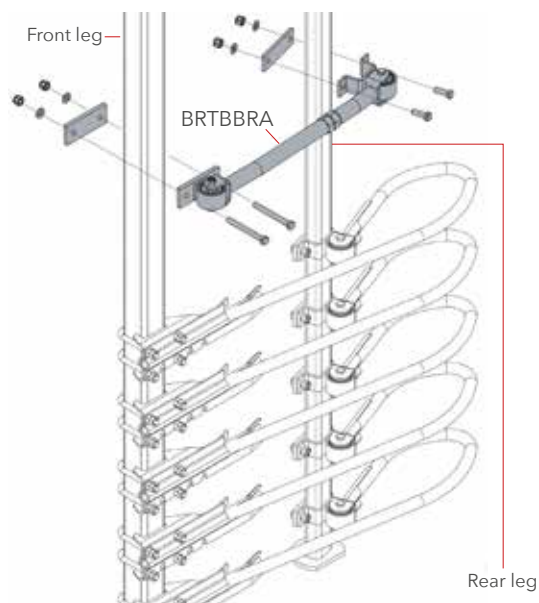
BRTBBRA

Modification kit for TB10 and TB15: connecting arm for shaking columns with rubber joints.
This system let you synchronize the shaking columns movement and reduce the defoliation effect on plants.

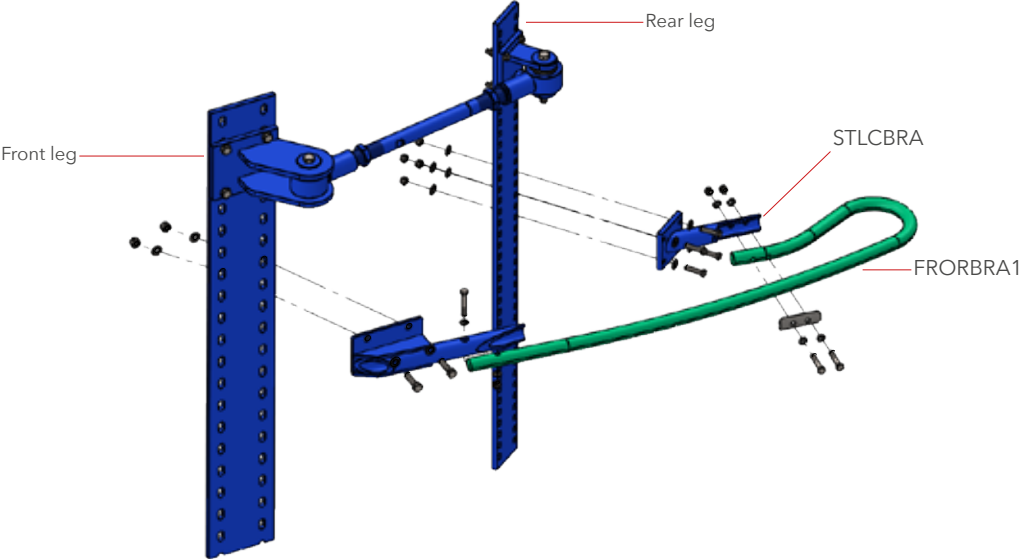
KIT COMPONENTS IN DETAILS



ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS



SHAKING MODIFICATION KIT FOR TOW-BEHIND BRAUD T140 AND T240
GRAPE HARVESTERS

LACRUZ KIT FOR REAR LEG	
	
STLCBRA Support for LaCruz shaking modification kit for Braud towed- behind T140 and T240.	
SHAKING ROD FOR MODIFICATION KIT BY LACRUZ	
	
FRORBRA1 Round shaking rod for towed-behind Braud T140 and T240 modification kit by LaCruz. A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.	
ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORT	
	
We highly suggest to install this modification kit together with the CONNECTING KIT FOR SHAKING LEGS by LACRUZ® LACRUZ® modification kit has to be installed without sensor arm.	

MODIFICATION KIT FOR SHAKING LEGS OF TOW-BEHIND BRAUD T140 AND T240 GRAPE HARVESTERS

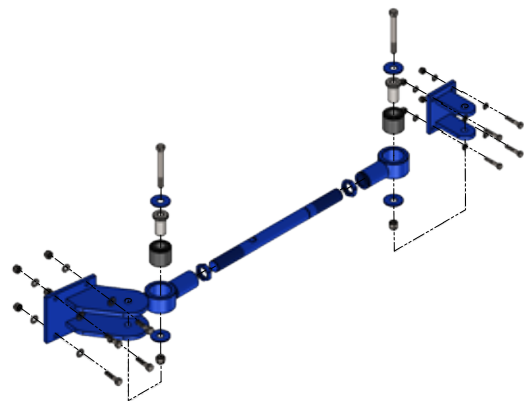
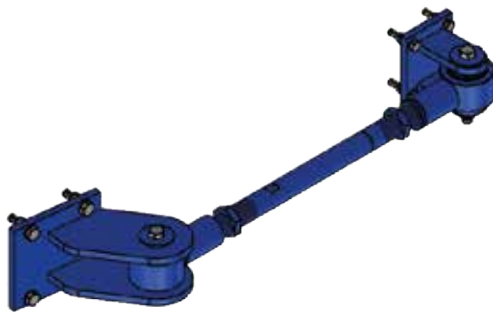
FOR CONNECTING FRONT AND REAR LEG



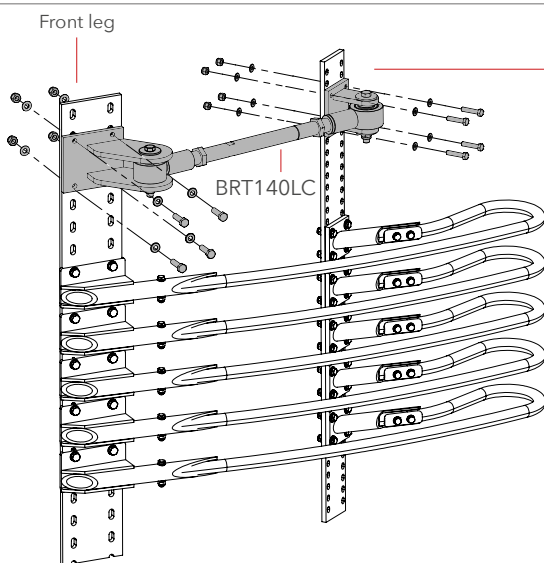
BRT140LC

Modification kit for T140 and T240: connecting arm for shaking columns with rubber joints. This system let you synchronize the shaking columns movement and reduce the defoliation effect on plants.

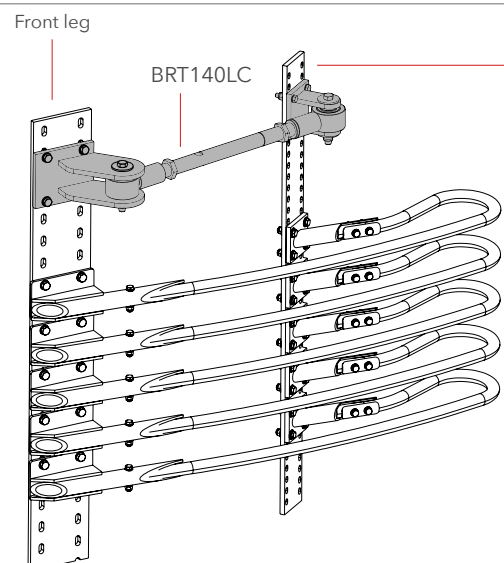
KIT COMPONENTS IN DETAILS



ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS



Rear leg



Rear leg

SHAKING MODIFICATION KIT FOR VOLENTIERI GRAPE HARVESTERS

FOR VOLENTIERI GRAPE HARVESTERS



SPSXVOL

Left support for LaCruz shaking modification kit for Volentieri grape harvesters.

FOR VOLENTIERI GRAPE HARVESTERS



SPDXVOL

Right support for LaCruz shaking modification kit for Volentieri grape harvesters.

SHAKING ROD FOR MODIFICATION KIT BY LACRUZ



FR00VOL

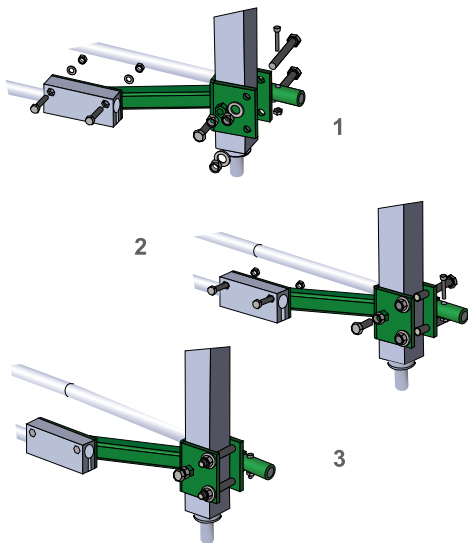
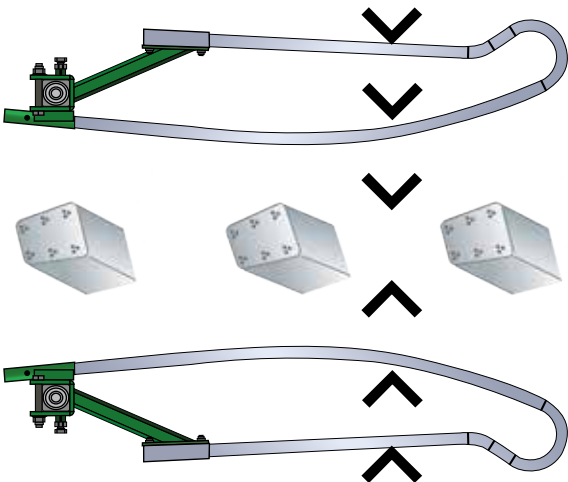
LaCruz patented shaking rod for Volentieri modification kit by LaCruz.
A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.



FR01VOLV

Round shaking rod for Volentieri modification kit by LaCruz.
A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS



SHAKING MODIFICATION KIT FOR ERO GRAPE HARVESTERS

FOR SINGLE-COLUMN ERO GRAPE HARVESTERS



SPSXERO

Left support for LaCruz shaking modification kit for single-column Ero grape harvesters.

FOR SINGLE-COLUMN ERO GRAPE HARVESTERS



SPDXERO

Right support for LaCruz shaking modification kit for single-column Ero grape harvesters.

SHAKING ROD FOR MODIFICATION KIT BY LACRUZ



FRH3ERO

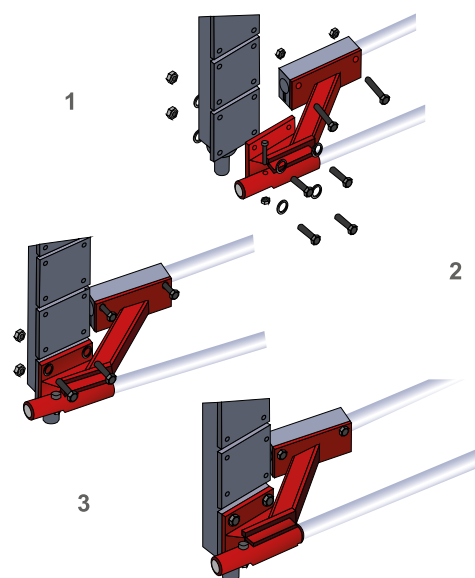
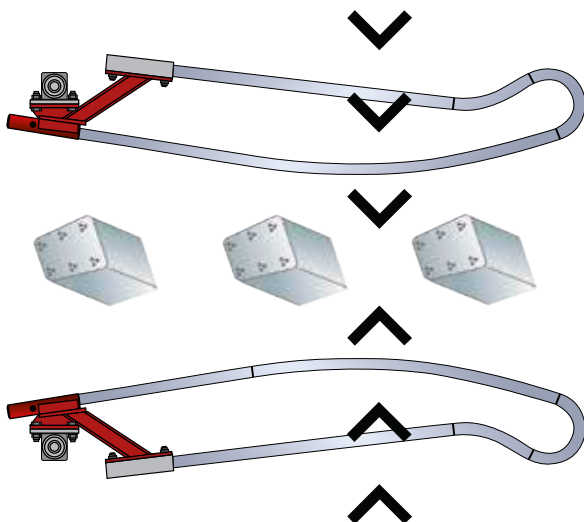
LaCruz patented shaking rod for Ero modification kit by LaCruz.
A box 116 cm x 19 cm x 24 cm contains 10 pcs.



FRH4EROV

Round shaking rod for Ero modification kit by LaCruz.
A box 116 cm x 19 cm x 24 cm contains 10 pcs.

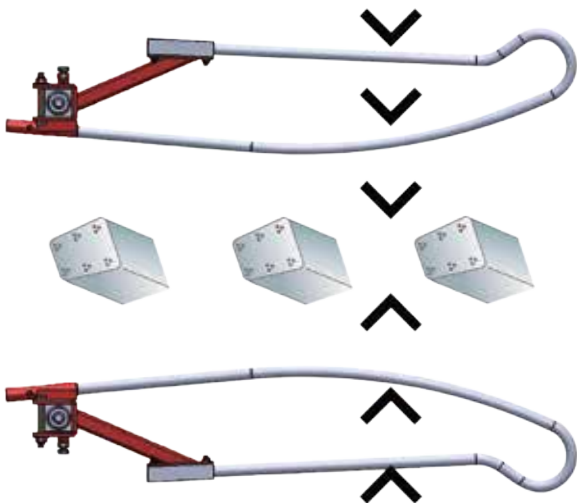
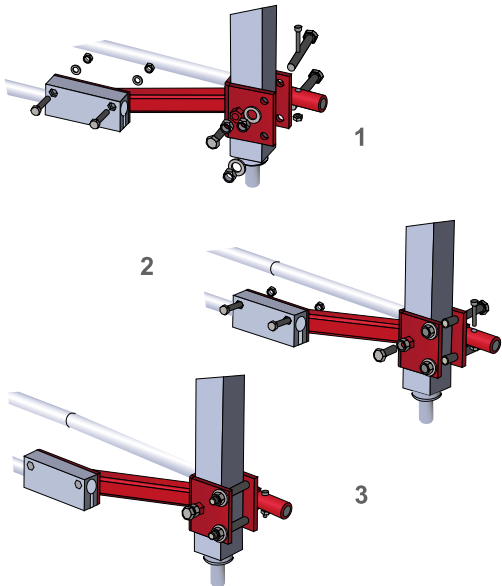
ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS



SHAKING MODIFICATION KIT FOR ALMA GRAPE HARVESTERS

COLUMN 70 x 70 mm	COLUMN 80 x 90 mm
	
S1SXALM Left support for LaCruz shaking modification kit for Alma grape harvesters. Column 70 x 70 mm.	S3DXALM Right support for LaCruz shaking modification kit for Alma grape harvesters. Column 80 x 90 mm.
S1DXALM Right support for LaCruz shaking modification kit for Alma grape harvesters. Column 70 x 70 mm.	S3SXALM Left support for LaCruz shaking modification kit for Alma grape harvesters. Column 80 x 90 mm.

FOR BOTH SUPPORTS	
	
FR00ALM LaCruz patented shaking rod for Alma modification kit by LaCruz. A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.	FR01ALMG Round shaking rod for Alma modification kit by LaCruz. A box 130 cm x 20 cm x 24 cm contains 10 pcs.

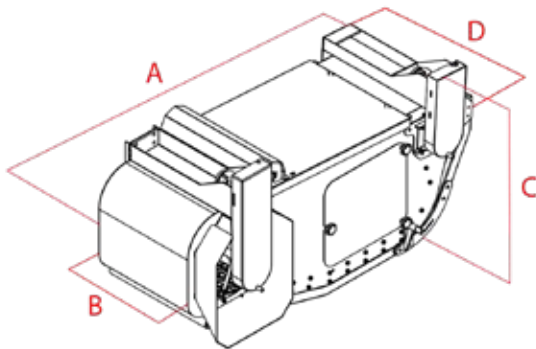
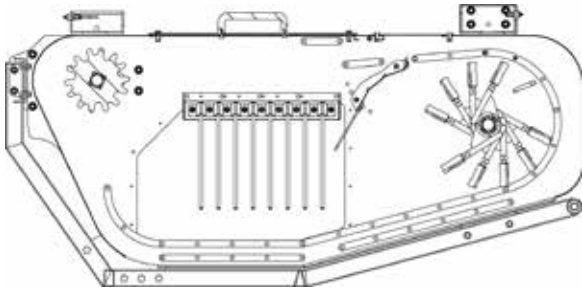
ASSEMBLY INSTRUCTIONS OF THE SUPPORTS	
	

CLEANGRAPE DESTEMMER FOR GRAPE HARVESTERS

VERSION WITH ONE SINGLE SHAFT



The destemming-chamber isolates the action of the rotor, avoiding it from throwing and then crushing the residuals along the sorting chain, disposing the stalks, stems and leaves quickly. The helicoidal rotor is equipped with techno-polymer moulded extremities, which are delicate on the grapes also at high speeds and in condition of elevated production. The extremities incidence itself and the rotor rpm are easily adjustable to match the features of the harvest.



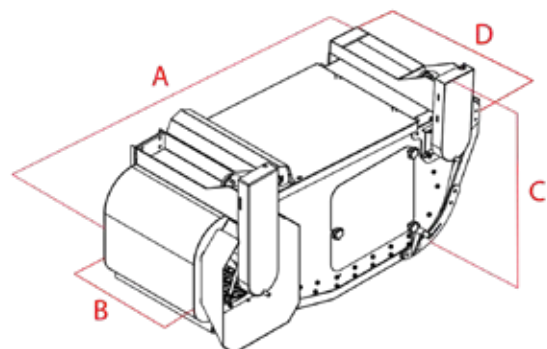
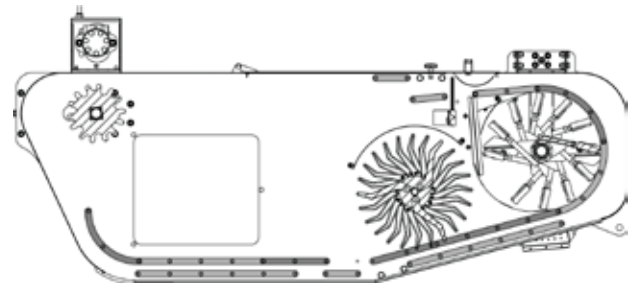
VERSION WITH ONE SINGLE SHAFT

LENGTH (A)	166 cm
WIDTH (B)	51,5 cm
HEIGHT (C)	93 cm
MAX WIDTH (D)	75 cm

VERSION WITH TWO SHAFTS



Compared to the previous version, CLEANGRAPE 2 is characterized by a longer body, a larger opening for the entry of the product and for the exit of leaves, shoots and stalks; it also has two shafts and the rotor can be equipped with more extremities; available in the version with standard chain belt or for high yield and it can be customized in the colour.



VERSION WITH TWO SHAFTS

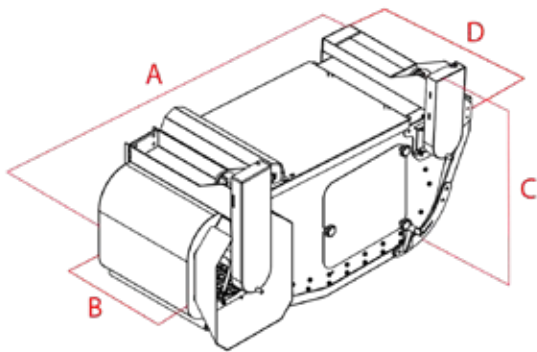
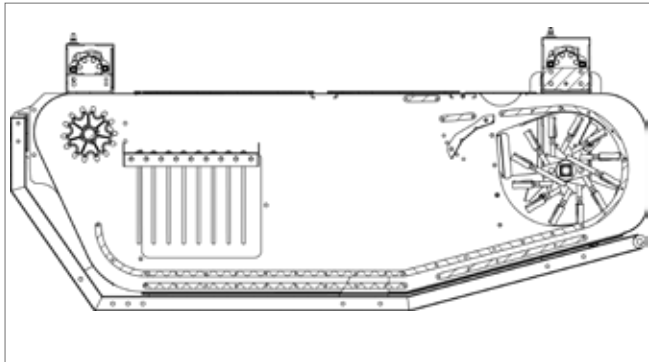
LENGTH (A)	196 cm
WIDTH (B)	51,5 cm
HEIGHT (C)	85 cm
MAX WIDTH (D)	73 cm

CLEANGRAPE DESTEMMER FOR GRAPE HARVESTERS

VERSION WITH ONE SINGLE SHAFT



The destemming-chamber isolates the action of the rotor, avoiding it from throwing and then crushing the residuals along the sorting chain, disposing the stalks, stems and leaves quickly. The helicoidal rotor is equipped with techno-polymer moulded extremities, which are delicate on the grapes also at high speeds and in condition of elevated production. The extremities incidence itself and the rotor rpm are easily adjustable to match the features of the harvest.



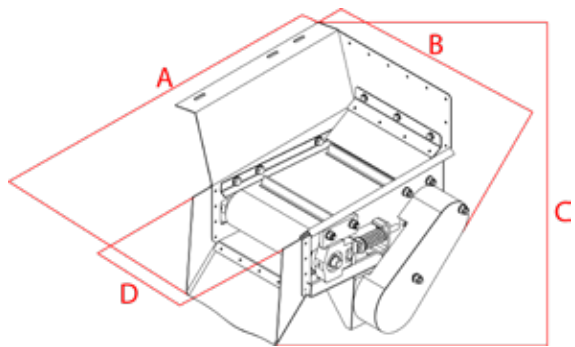
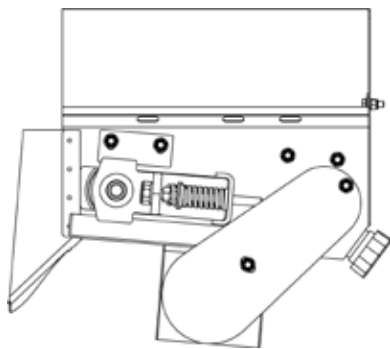
VERSION WITH ONE SINGLE SHAFT

LENGTH (A)	213 cm
WIDTH (B)	50 cm
HEIGHT (C)	116 cm
MAX WIDTH (D)	71 cm

UPPER RECEIVING CONVEYOR BELT KIT



Upper receiving conveyor belt kit, right and left, to direct the harvested product into the destemmers. Made up of a stainless steel frame, 2 rubber rollers, PVC conveyor belt, gearbox and hydraulic motor. The independent movement of receiving conveyor belts and destemmers allows the user to regulate correctly the discharge speed and volume of the products, optimizing the results of the destemming phase.



UPPER RECEIVING CONVEYOR BELT KIT

LENGTH (A)	54 cm
WIDTH (B)	48 cm
HEIGHT (C)	47 cm
MAX WIDTH (D)	27 cm

ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

Diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen regeln die Kaufverträge zwischen dem Unternehmen LaCruz® S.r.l. (Im Folgenden „Verkäufer“) und seine Kunden (im Folgenden „Käufer“) und sind wesentlicher Bestandteil des Kaufangebots.

1. BEGRIFFSBESTIMMUNGEN UND WIRKSAMKEIT DER ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN

Im Kaufangebot / Kaufvertrag ist gemeint mit:

„neu“ eine neue Maschine;

„geprüft“ eine kürzlich geprüfte/überholte Maschine;

„zu prüfen“ eine gebrauchte Maschine, für die einige Instandhaltungsarbeiten/ Austauscharbeiten /Eingriffe, die im Voraus mit dem Kunden abgesprochen werden müssen, empfohlen werden;

„Gesehen und im gegenwärtigen Zustand für gut befunden“ eine gebrauchte Maschine; „Nicht funktionstüchtig“ eine gebrauchte Maschine außer Funktion; Eventuelle von den allgemeinen Geschäftsbedingungen abweichende Anordnungen sind nur wirksam, wenn sie ausdrücklich und schriftlich von beiden Vertragsparteien vereinbart und angenommen worden.

Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen sind wirksam, solange sie nicht ausdrücklich vom Verkäufer widerrufen oder durch neue Bedingungen ersetzt worden sind, die, sobald sie unterzeichnet worden sind, wirksam werden.

2. BESTELLUNGEN

Das Kaufangebot, und zwar auch ein verhandeltes oder ausgehandeltes, das vom Verkäufer vorgelegt wird, ist erst dann definitiv, wenn es vom Verkäufer ausdrücklich durch seine Unterschrift angenommen worden ist. Ein vom Verkäufer geändertes Kaufangebot gilt als neues Angebot und muss ausdrücklich vom Käufer unterzeichnet worden sein.

3. PREIS

Der Verkaufspreis ist der Preis aus der zum Zeitpunkt der Unterzeichnung des Kaufangebots gültigen Preisliste oder der von den Vertragsparteien ausgehandelte und aus dem Kaufangebot selbst ersichtliche Preis.

Wenn nicht anders vereinbart, bezieht sich der Verkaufspreis auf die gemäß den im Bereich bezüglich des vereinbarten Transportmittels üblichen Praktiken verpackte Ware, das heißt, jede weitere Kosten oder Auflage werden vom Käufer übernommen werden müssen. Solange nicht anders schriftlich vereinbart, sind im Preis die Mehrwertsteuer, Verpackung, Zollgebühren, Transportkosten und zusätzliche Kosten nicht inbegriffen. Mit der Unterzeichnung dieses Vertrags wird der Käufer, wenn vom Verkäufer verlangt, eine vom Verkäufer selbst angegebene Summe als Bestätigungsanzahlung überweisen. Das Angebot vom Käufer wird vom Verkäufer mit der Unterzeichnung angenommen und von dem Moment an für ihn, zusammen mit den für beide Vertragsparteien wirksamen allgemeinen Geschäftsbedingungen, bindend sein. Wenn der Verkäufer das Angebot des Käufers nicht annimmt, kann der Käufer keine Entschädigung für entstandene Schäden einfordern und ihm werden nur die eventuell bereits überwiesenen Beträge zurückerstattet.

4. WARENTRANSPORT

Wenn ein Verkauf mit Transport per Frachtführer vereinbart worden ist, gehen die Risiken mit der Übergabe der Ware an den ersten Frachtführer auf den Käufer über: Eventuelle Reklamationen wegen Brüche, Beschädigungen, Manipulationen oder fehlender Teile oder Artikel müssen beim Frachtführer gemäß den vorgesehenen Gesetzen angezeigt werden und in jedem Fall dem Verkäufer rechtzeitig mitgeteilt werden.

Es sei denn, es besteht eine anderweitige schriftliche Vereinbarung wird die Ware frei Werk in der Niederlassung des Verkäufers in Via Concordia 16 Industriezone - 31046 Oderzo (Treviso) geliefert. Die Lieferpflicht des Verkäufers gilt als nachgekommen, wenn er die Waren direkt an den Käufer oder einen Frachtführer abgegeben hat. Eventuelle von dem Obigen abweichenden Vereinbarungen, auch im Zusammenhang mit den mit der Lieferung verbundenen Risiken müssen im Kaufangebot und im Kaufvertrag genannt sein, vor allem dann, wenn Transportmodalitäten gemäß den Incoterms©2010 vereinbart werden.

5. AUSFUHR

Wird die gekaufte Ware exportiert, verpflichtet sich der Besteller, selbst und auf eigene Kosten alle für die Ausfuhr notwendigen Dokumente zu besorgen (z. B. die Ausfuhrgenehmigung, das Zolldokument usw.).

LaCruz haftet nicht für die Zulässigkeit der Ausfuhr der Ware und gewährleistet nicht die Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und technischen Regeln des Einfuhrlandes. LaCruz steht auch nicht für die Übereinstimmung der Ware mit dem technischen Stand des Einfuhrlandes ein.

6. LIEFERBEDINGUNGEN

Es sei denn, es bestehen anderweitige Vereinbarungen, sind die im Kaufangebot / Kaufvertrag vorgesehenen Lieferfristen unverbindliche Richtangaben; eventuelle Verzögerungen räumen dem Käufer keinen Anspruch auf Schadensersatz und/ oder Entschädigungsleistungen ein.

Eventuelle Änderungen, die während der Produktionsphase gefordert werden, befreien den Verkäufer in jedem Fall von der Einhaltung der vereinbarten Fristen. In diesem Fall werden die Lieferfristen und -bedingungen neu verhandelt. Wenn der Käufer die Ware selbst abholt, verpflichtet er sich die Ware, nachdem Sie zur Abholung bereitsteht, innerhalb von fünf Tagen und nicht darüber hinaus ab der telefonischen oder schriftlichen (oder über E-Mail) Benachrichtigung

von der Verfügbarkeit der Ware abzuholen. Wenn die Ware nicht innerhalb der festgelegten Fristen abgeholt wird, kann der Verkäufer, unbeschadet dem Recht auf Entschädigung für größere Schäden, für jeden Versäumnistag eine Vertragsstrafe in Höhe von 5% des Kaufbetrags einfordern. Außerdem hat der Verkäufer, wenn sich die Versäumnis des Käufers, die Ware zum festgelegten Termin abzuholen, auf über 30 Tage hinzieht, das Recht, das Kaufangebot /den Kaufvertrag wegen Nichterfüllung des Käufers aufzulösen und den bereits überwiesenen Betrag einzubehalten; er kann außerdem die Rückzahlung der für eventuelle bei der Verhandlung und der Festsetzung der Bestellung vereinbarten Instandsetzungen getragenen Kosten einfordern, ohne dass weitere Rechte, wie vor allem auf Entschädigung eines größeren Schadens damit verloren gehen.

7. HINDERUNGSGRÜNDE

Der Verkäufer und/oder der Käufer können nicht zur Verantwortung für die Nichterfüllung oder teilweise Nichterfüllung einer ihrer Vertragsverpflichtungen herangezogen werden, wenn diese Nichterfüllung an einem von ihrem Willen unabhängigen und damit zum Zeitpunkt der Unterzeichnung des Kaufangebots / Kaufvertrags vernünftigerweise nicht vorhersehbaren Hinderungsgrund, der auf keine Weise vermieden hätte werden können, liegt.

Tritt ein solcher Hinderungsgrund ein, sind die Vertragsparteien gehalten, dies ohne Verzug aneinander mitzuteilen.

Genauso unverzüglich muss die jeweils andere Partei in Kenntnis gesetzt werden, sobald die Ursache für die Verhinderung nicht mehr besteht.

Bei Unterlassung der Benachrichtigung ist die nichterfüllende Vertragsseite verpflichtet, eventuelle daraus entstandene Schäden wiedergutzumachen.

In jedem Fall haben beide Vertragsseiten das Recht, wenn der Hinderungsgrund über 20 Tage hinaus andauert, das Kaufangebot /den Kaufvertrag mit einer schriftlichen Mitteilung an die andere Vertragsseite aufzulösen, ohne dass in diesem Fall weitere Verpflichtungen oder Ansprüche aufkommen/abgeleitet werden können.

8. TECHNISCHE ABNAHME

Hinsichtlich des Verkaufs von Maschinen, die „auf dem Feld“ geprüft werden müssen, verpflichtet sich der Käufer dem Verkäufer alle Kosten, die er für die Bereitstellung und Versendung seines spezialisierten Personals, um die technische Abnahme durchzuführen, trägt, zurückzuzahlen.

9. PRODUKTGARANTIE. BEANSTANDUNGEN

Die gekaufte Ware muss bei der Anlieferung überprüft und kontrolliert werden. Eventuelle Unstimmigkeiten hinsichtlich der Menge, der Sorte oder des Typs der verkauften Produkte wie auch Reklamationen wegen Mängeln / Nichtkonformitäten, die mit der gewöhnlichen Sorgfalt erkennbar sind, müssen immer schriftlich innerhalb von 8 (acht) Tagen ab dem Erhalt der Ware, mit einer analytischen Beschreibung, um eine rasche Überprüfung zu beschleunigen und zu erlauben, angezeigt werden. Nach Ablauf dieser Frist gilt die Ware in jeder Hinsicht angenommen und nicht beanstandet; der Gebrauch und/oder Einbau der Waren mit erkennbaren Mängeln, schließt die Möglichkeit von Beanstandungen und oder Reklamationen hinsichtlich dieser Mängel aus.

Die Überprüfung der angezeigten Mängel seitens des Verkäufers begründet nicht die Anerkennung dieser Mängel.

Der Verkäufer garantiert bei Konstruktionsfehlern, Materialfehlern und Fabrikationsfehlern für einen Zeitraum von 12 (zwölf) Monaten ab dem Lieferdatum. Die Mängel oder Schäden der Ware, die nicht mit einer sorgfältigen Prüfung erkennbar sind, müssen beim Verkäufer schriftlich über PEC bei sonstigem Ausschluss innerhalb von 8 (acht) Tagen ab ihrer Entdeckung und in jedem Fall innerhalb der Garantielaufzeit angezeigt werden. Jede Reklamation muss präzise den festgestellten Mangel spezifizieren; die beanstandete Ware muss den vom Verkäufer beauftragten Prüfern immer zur Verfügung gestellt werden.

Die innerhalb der Fristen und gemäß den oben genannten Modalitäten eingegangenen Beanstandungen führen nicht zur Vertragsauflösung, sondern nach Ermessen des Verkäufers zur Reparatur oder zum Ersatz der fehlerhaften Produkte, wenn nicht festgestellt wird, dass die Mängel/Fehler dem Käufer selbst zugeschrieben werden können.

Im letzteren Fall bedeutet die Entscheidung des Verkäufers für die Reparatur /den Ersatz der fehlerhaften Produkte nicht die Anerkennung des Mangels, stattdessen werden die Kosten für die Reparatur / den Ersatz dem Käufer in Rechnung gestellt. Abgesehen von Fällen vorsätzlicher Handlung oder schwerer Schuld schließt das oben Ausgeführte jede Haftung des Verkäufers hinsichtlich der gelieferten Ware oder ihrem Verkauf aus. Im Einzelnen können keine Ersatzzahlungen und/oder kein Schadensersatz für direkte oder indirekte Schäden aus dem fehlenden oder eingeschränkten Gebrauch der Ware geltend gemacht werden.

Die beanstandete Ware muss kostenfrei an die Adresse des Verkäufers zurückgeschickt und vom entsprechenden Rückgabedokument begleitet werden. Wenn der Verkäufer Ersatzware für die Mangelware vor dem Empfang der letzteren zusendet, muss der Käufer die fehlerhafte Ware dem Verkäufer innerhalb von 15 Tagen ab dem Empfang der Ersatzware zurückgeben. Die ersetzte Ware wird Eigentum des Käufers. Wenn der Käufer ohne schriftliche Genehmigung des Verkäufers die fehlerhaften Produkte nicht innerhalb der genannten Frist zurückgibt, muss er die für den Ersatz gesendete Ware bezahlen. Die Transportkosten und -risiken für die fehlerhafte Ware und die reparierte oder ersetzte Ware gehen zu Lasten des Käufers.

Der Käufer erklärt, dass er im Rahmen des Kaufangebots / Kaufvertrags über den Zustand der gekauften Ware unterrichtet worden ist. Er klärt außerdem, zur Kenntnis genommen zu haben, dass eventuelle Konformitätsfehler dem Alter der Ware zugeschrieben werden können, und zuzustimmen, dass Mängel, die dem normalen Verschleiß, Wartungsversäumnissen, der Missachtung der vom Hersteller erhaltenen Anweisungen für den Einsatz und die Instandhaltung der Ware zuzuschreiben sind, keine Konformitätsfehler sind.

Der Verkäufer leistet keine Sicherheiten, wenn Fahrlässigkeit, Manipulationen (hinzugefügte oder entfernte Bauteile, von nicht autorisiertem Personal ausgeführte Maßnahmen), Nachlässigkeit bei der Installation oder die Installation in nicht mit dem vom Verkäufer mitgeteilten Spezifikationen übereinstimmenden Bereichen, bestimmungswidriger Gebrauch der Ware, nachlässige Aufbewahrung der Ware, normaler Verschleiß und höhere Gewalt festgestellt werden. Der Verkäufer haftet nicht für direkte oder indirekte Personen- und Sachschäden durch die fehlende Einhaltung aller in der gesetzlich vorgeschriebenen Begleitdokumentation zur Ware angegebenen Vorschriften und vor allem durch die Missachtung der Warnhinweise bezüglich der Installation, Bedienung und Instandhaltung.

Eventuelle Beanstandungen hinsichtlich einer einzelnen Lieferung befreit den Käufer nicht von der Pflicht, die übrige im Kaufangebot /Kaufvertrag vorgesehene Warenmenge oder die Waren aus anderen unterzeichneten Kaufangeboten / Kaufverträgen abzunehmen.

10. BEZAHLUNG

Die Zahlungen dürfen ausschließlich an den Verkäufer zu den im Kaufangebot / Kaufvertrag vereinbarten oder angegebenen Bedingungen überwiesen werden. Die vereinbarten Zahlungsbedingungen sind unwiderruflich und können nur mit einer schriftlichen Vereinbarung zwischen den Vertragsseiten geändert werden. Von Vertretern des Verkäufers zugestandene Änderungen sind wirkungslos, solange sie nicht vom Verkäufer schriftlich genehmigt worden sind.

Eventuelle Reklamationen oder Beanstandungen berechtigen den Käufer nicht, die Bezahlung der beanstandeten Ware oder die von den Waren sonstiger Kaufangebote /Kaufverträge auszusetzen oder zu verzögern. Allgemein können jede Klage und jeder Einwand vom Käufer erst nach der vollständigen Bezahlung der Waren, die beanstandet oder wegen der Einwand erhoben wird, erhoben werden.

Der Käufer ist nicht autorisiert, vom vereinbarten Preis Summen ohne vorherige schriftliche Festlegung mit dem Verkäufer abzuziehen (z. B. bei mutmaßlichen Warenfehlern).

Bei Zahlungsverzögerung zu den vereinbarten Fristabläufen werden dem Käufer die von der geltenden Gesetzgebung vorgesehenen Verzugszinsen angerechnet. Maßnahmen durch Dritte, im Besonderen die Pfändung der Warenlieferung, muss der Käufer sofort LaCruz schriftlich mitteilen, und der Käufer muss die Dritten über den Eigentumsvorbehalt von LaCruz informieren.

11. EIGENTUMSVORBEHALT

Der Eigentumsvorbehalt an allen Waren des Kaufangebots / Kaufvertrags ist für den Verkäufer ausdrücklich vorgesehen, bis der Käufer die gesamte Zahlung geleistet hat, die er dem Verkäufer an Kapital, Zinsen und allem anderen, was ihm durch den Verkauf zusteht, schuldet.

Ab dem Lieferdatum trägt der Käufer das Risiko und die Folgen aus eventuellen Beschädigungen, Diebstahl, Bränden, zufälligen Vorfällen und höherer Gewalt, Personenschäden oder Sachschäden und er muss unabhängig von ihrem Eintreten alle vereinbarten Zahlungspflichten und -modalitäten einhalten.

Der Käufer verpflichtet sich, die Ware weder ganz noch Teile davon ohne die ausdrückliche Zustimmung des Verkäufers an Dritte weiterzugeben oder zu verändern. Er verpflichtet sich außerdem, die Ware in gutem Zustand zu erhalten. Der Käufer erkennt dem Verkäufer ferner das Recht zu, den Erhaltungszustand der Ware bis zur vollständigen Bezahlung zu kontrollieren.

Wenn die Vertragsseiten eine Ratenzahlung vereinbart haben, wird die Zahlungssäumnis auch nur einer Rate zu den vereinbarten Fristen, deren Summe ein Achtel des Verkaufspreises überschreitet, dem Verkäufer das Recht einräumen, den Vertrag als aufgelöst zu betrachten. Der Käufer ist in dem Fall angehalten, die Ware zurückzuerstatten und der Verkäufer hat das Recht, zur Entschädigung die bis zu dem Zeitpunkt überwiesenen Raten einzubehalten, unbeschadet dem Recht, Entschädigungen für größere Schäden einzufordern.

Wenn der Betrag einer nicht bezahlten Rate unter 1/8 des Gesamtpreises liegt, hat der Verkäufer das Recht, rechtliche Schritte zur Durchsetzung der Erfüllung zu ergreifen und/oder den weiteren Gebrauch der verkauften Ware zu untersagen und/oder die Ware oder andere Güter des Kunden zu pfänden.

Der Verkäufer kann, wenn er nicht auf das oben Genannte zurückgreifen will, dem Käufer die Fristbegünstigung entziehen. In diesem Fall muss der Käufer unverzüglich den gesamten vereinbarten Betrag überweisen.

12. WARENRÜCKGABE

Der Verkäufer nimmt keine Warenrückgaben an, sofern sie nicht im Vorwege von ihm selbst schriftlich genehmigt worden sind. Die zurückgegebene Ware muss unversehrt (nicht demontiert) und verpackt (möglichst in der Originalverpackung) sein und vom Rückgabeschein begleitet werden. Außerdem muss der Käufer alle Kosten und Risiken tragen.

13. AUSSETZUNG ODER STORNIERUNG DER BESTELLUNGEN

Wenn der Käufer, auch nur teilweise, eine der für den Verkauf festgelegten

allgemeinen Bedingungen nicht einhält, wie auch bei nachgewiesener Schwierigkeit bei den Zahlungen oder, wenn die Garantien für die Zahlungsfähigkeit oder allgemein seine wirtschaftlichen Kapazitäten fehlen oder verringert sind, hat der Verkäufer das Recht, die laufenden Bestellungen auszusetzen oder zu stornieren bzw. die Lieferung der Ware der Vorlage geeigneter Zahlungsgarantien unterzuordnen. Wenn die Bestellung storniert wird, müssen die gelieferten, nicht bezahlten Waren intakt und ohne Veränderungen auf Kosten des Käufers innerhalb von 5 Tagen ab der Mitteilung zurückerstattet werden. Eine Verzögerung bei der Rückerstattung führt automatisch, zusätzlich zur Pflicht zur Warenrückerstattung, zu einer Vertragsstrafe in Höhe von 5% des Verkaufsbetrags für jeden Versäumnistags und in jedem Fall nicht weniger als 20% des aus der Rechnung resultierenden Warenwerts.

Die Verrechnung von eventuellen Forderungen des Käufers an den Verkäufer oder Schulden des Käufers ist nicht zulässig, es sei denn, es wurde schriftlich vereinbart.

14. PRODUKTKONFORMITÄT VERBESSERUNGEN UND ÄNDERUNGEN

Die Konformität der Waren / Produkte mit den zu Illustrationszwecken gezeigten Mustern und/oder mit den Illustrationen in den Preislisten, Katalogen oder ähnlichen Dokumenten wird nicht garantiert. Vor allem kann das Aussehen der Produkte von den vorher genannten Mustern und/oder Bildern in der genannten Dokumentation abweichen.

Außerdem behält sich der Verkäufer, auch hinsichtlich der in der oben genannten Dokumentation gelieferten Angaben und Informationen, das Recht vor, an seinen Produkten Verbesserungen und Änderungen, auch am Aussehen vorzunehmen, die er für passend oder notwendig hält, ohne dass der Käufer deswegen Beanstandungen erheben kann oder das Recht hat, von den unterzeichneten Kaufangeboten /Kaufverträgen zurückzutreten / sie aufzulösen und/oder Entschädigungen und/oder eine Minderung des vereinbarten Preises zu fordern.

15. GEISTIGES EIGENTUM

Alle Drucksachen und andere Dokumente (Preislisten, Kataloge oder sonstige, ähnliche Dokumente auch auf Informatik- und digitalen Träger) zu den Produkten sind exklusives Eigentum des Verkäufers. Ihre Reproduktion, auch nur teilweise ist, solange sie nicht vom Verkäufer genehmigt wurde, verboten.

Der Verkäufer warnt vor dem unbefugten Gebrauch seiner Marke und/oder anderen, auf den Produkten angebrachten oder mit den gelieferten/verkauften Produkten verbundenen Marken und/oder Bezeichnungen und Kennzeichen, sowie der Modelle und Zeichnungen seiner Produkte. Vor allem ist es dem Käufer verboten, die Modelle der gekauften oder geprüften Produkte vollständig und/oder teilweise zu reproduzieren. Es ist ferner verboten, Notizen und Informationen, welche die Reproduktion der Modelle erlauben, weiterzugeben. Der Verkäufer liefert dem Käufer kostenlos bei der Warenlieferung ein Handbuch mit detaillierten Gebrauchsanweisungen. Diese Gebrauchsanweisungen werden zum Eigentum des Käufers, sind allerdings vertraulich und als solche auch nach Beendigung der Beziehungen zwischen den Vertragsseiten zu behandeln.

16. LÖSUNG VON RECHTSSTREITIGKEITEN

Für jede Rechtsstreitigkeit, die sich aus der Ausführung und Auslegung der vertraglichen Beziehung ergibt, wird die exklusive Zuständigkeit des Gerichts Treviso anerkannt.

17. SCHLUSSBESTIMMUNGEN

Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen werden nach italienischem Recht geregelt. Die Unwirksamkeit oder Nichtigkeit einer der vertraglichen Bestimmungen dieser allgemeinen Geschäftsbedingungen beeinträchtigt nicht die Gültigkeit der anderen Bestimmungen, die gültig und wirksam bleiben.

18. DATENSCHUTZERKLÄRUNG

Der Käufer autorisiert den Verkäufer, seine personenbezogenen Daten auf die Website des Verkäufers als geschäftlichen Kontakt einzustellen. Außerdem autorisiert der Käufer mit seiner Zustimmung zur Datenverarbeitung den Verkäufer, seine Daten für die Zusendung von Bildmaterial der Produkte des Verkäufers und anderen kommerziellen/Werbemittelungen auf Papier und/oder über elektronische Post zu verarbeiten. Hinsichtlich der für diese Zwecke verarbeiteten Daten kann der Käufer die von der geltenden Gesetzgebung vorgesehenen Rechte ausüben.

Der Käufer autorisiert im Sinne und kraft der Verordnung (EU) Nr. 2016/679 (und folgende Änderungen/Ergänzungen) zum Schutz natürlicher Personen hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten und des GvD 196/03 in seiner vom GvD 101/2018 (und folgende Änderungen/Ergänzungen) ergänzten Fassung die Verarbeitung seiner Daten und willigt in ihre Verwendung ein. Die angeforderten und erhaltenen personenbezogenen Daten werden nur für die vollständige Erfüllung dieses Vertrages verwendet.





LÖSUNGEN FÜR DEN WEINBAU

MADE IN ITALY



LACRUZ® S.R.L.
Società Unipersonale

Via Concordia 16 ZI - Oderzo - TV - ITALY
Tel. +39 0422 209006 - Fax. +39 0422 810028
info@lacruz.it - www.lacruz.it

